

Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio
Band: 77 (1959)
Heft: 27

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 17.11.2024

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce • Foglio ufficiale svizzero di commercio

Erscheint täglich, ausgenommen an Sonn- und Feiertagen — Parait tous les jours, le dimanche et les jours de fête exceptés

Nr. 27 Bern, Mittwoch 4. Februar 1959

77. Jahrgang — 77^e année

Berne, mercredi 4 février 1959 N° 27

Redaktion und Administration: Effingerstrasse 3 in Bern. — Telefon Nummer (031) 21660
 Im Inland kann nur durch die Post abonniert werden. Abonnementpreise: Schweiz; jährlich Fr. 27.50, halbjährlich Fr. 15.50, vierteljährlich Fr. 8.—, zwei Monate Fr. 5.50, ein Monat Fr. 3.50;
 Ausland: jährlich Fr. 40.— — Preis der Einzelnummer 25 Rp. (plus Porto). — Annoncen-Regie: Publicitas AG. — Inserionsstarif: 22 Rp. die einspaltige Millimeterzeile oder deren Raum; Ausland 30 Rp. — Jahresabonnementspreis für die Monatschrift „Die Volkswirtschaft“: Fr. 10.50.

Rédaction et administration: Effingerstrasse 3 à Berne. — Téléphone numéro (031) 21660
 En Suisse, les abonnements ne peuvent être pris qu'à la poste. Prix d'abonnement: Suisse: un an 27 fr. 50; un semestre 15 fr. 50; un trimestre 8.— fr.; deux mois 5.50 fr.; un mois 3.50 fr.; étranger: fr. 40.— par an — Prix du numéro 25 ct. (port en sus). — Régie des annonces: Publicitas SA. — Tarif d'insertion: 22 ct. la ligne de colonne d'un mm ou son espace; étranger: 30 ct. — Prix d'abonnement annuel à la revue mensuelle „La Vie économique“: 10 fr. 50.

Inhalt — Sommaire — Sommario**Amtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale**

Konkurse und Nachlassverträge. — Faillites et concordats. — Fallimenti e concordati.
 Handelsregister. — Registre du commerce. — Registro di commercio.
 Muster und Modelle. — Dessins et modèles. — Disegni e modelli 94301-94348.
 Antrag betreffend den Gesamtarbeitsvertrag für das Maler- und Gipsergewerbe des Kantons Solothurn.
 Interdiction de rouvrir un commerce après liquidation.

Mitteilungen — Communications — Comunicazioni

Irak: Zollvorschriften. — Prescriptions douanières.
 Australien: Einfuhrvorschriften. — Australie: Prescriptions d'importation.
 Devisenkurse für den gebundenen Zahlungsverkehr mit dem Ausland (Liste Nr. 270).

Amtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale**Konkurse — Faillites — Fallimenti**

Die Konkurse und Nachlassverträge werden am Mittwoch und am Samstag veröffentlicht. Die Aufträge müssen Mittwoch 8 Uhr, bzw. Freitag 12 Uhr, beim Schweizer Handelsamtsblatt, Effingerstrasse 3, Bern, eintreffen.

Les faillites et les concordats sont publiés chaque mercredi et samedi. Les ordres doivent parvenir à la Feuille officielle suisse du commerce, Effingerstr. 3, à Berne, à 8 heures le mercredi et à midi le vendredi, au plus tard.

Konkurrenzeröffnungen — Ouvertures de faillites

(SchKG. 231, 232; VZG. vom 23. April 1920, Art. 29, II und III, 123)

Die Gläubiger der Gemeinschuldner und alle Personen, die auf in Händen eines Gemeinschuldners befindliche Vermögensstücke Anspruch machen, werden aufgefordert, binnen der Eingabefrist ihre Forderungen oder Ansprüche unter Einlegung der Beweismittel (Schuldscheine, Buchauszüge usw.) in Original oder amtlich beglaubigter Abschrift dem betreffenden Konkursamt einzugeben. Mit der Eröffnung des Konkurses hört gegenüber dem Gemeinschuldner der Zinsenlauf für alle Forderungen, mit Ausnahme der pfandversicherten, auf (SchKG. 209).

Die Grundpfandgläubiger haben ihre Forderungen in Kapital, Zinsen und Kosten zerlegt anzumelden und gleichzeitig auch anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fällig oder gekündigt sei, allfällig für welchen Betrag und auf welchen Termin.

Die Inhaber von Dienstbarkeiten, welche unter dem früheren kantonalen Recht ohne Eintragung in die öffentlichen Bücher entstanden und noch nicht eingetragen sind, werden aufgefordert, diese Rechte unter Einlegung allfälliger Beweismittel in Original oder amtlich beglaubigter Abschrift binnen 20 Tagen beim Konkursamt einzugeben. Die nicht angemeldeten Dienstbarkeiten können gegenüber einem gutgläubigen Erwerber des belasteten Grundstückes nicht mehr geltend gemacht werden, soweit es sich nicht um Rechte handelt, die auch nach dem Zivilgesetzbuch ohne Eintragung in das Grundbuch dinglich wirksam sind.

Desgleichen haben die Schuldner der Gemeinschuldner sich binnen der Eingabefrist als solche anzumelden bei Straffolgen im Unterlassungsfalle.

Wer Sachen eines Gemeinschuldners als Pfandgläubiger oder aus andern Gründen besitzt, hat sie ohne Nachteil für sein Vorzugsrecht binnen der Eingabefrist dem Konkursamt zur Verfügung zu stellen bei Straffolgen im Unterlassungsfalle; im Falle unzureichender Unterlassung erlischt zudem das Vorzugsrecht.

Die Pfandgläubiger sowie Drittpersonen, denen Pfandtitel auf den Liegenschaften des Gemeinschuldners weiterverpfändet worden sind, haben die Pfandtitel und Pfandverschreibungen innerhalb der gleichen Frist dem Konkursamt einzureichen.

Den Gläubigerversammlungen können auch Mitschuldner und Bürgen des Gemeinschuldners sowie Gewährspflichtige beifügen.

Les créanciers du failli et tous ceux qui ont des revendications à exercer sont invités à produire, dans le délai fixé pour les productions, leurs créances ou revendications à l'office et à lui remettre leurs moyens de preuve (titres, extraits de livres, etc.) en original ou en copie authentique. L'ouverture de la faillite arrête, à l'égard du failli, le cours des intérêts de toute créance non garantie par gage (L.P. 209).

Les titulaires de créances garanties par gage immobilier doivent annoncer leurs créances en indiquant séparément le capital, les intérêts et les frais, et dire également si le capital est déjà échu ou dénoncé au remboursement, pour quel montant et pour quelle date.

Les titulaires de servitudes nées sous l'empire de l'ancien droit cantonal sans inscription aux registres publics et non encore inscrites, sont invités à produire leurs droits à l'office des faillites dans les 20 jours, en joignant à cette production les moyens de preuve qu'ils possèdent, en original ou en copie certifiée conforme. Les servitudes qui n'auront pas été annoncées ne seront pas opposables à un acquéreur de bonne foi de l'immeuble grevé, à moins qu'il ne s'agisse de droits qui, d'après le Code civil également, produisent des effets de nature réelle même en l'absence d'inscription au registre foncier.

Les débiteurs du failli sont tenus de s'annoncer sous les peines de droit dans le délai fixé pour les productions.

Ceux qui détiennent des biens du failli, en qualité de créanciers gagistes ou à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office dans le délai fixé pour les productions, tous droits réservés, faute de quoi, ils encourront les peines prévues par la loi et seront déchu de leur droit de préférence, en cas d'omission inexcusable.

Les créanciers gagistes et toutes les personnes qui détiennent des titres garantis par une hypothèque sur les immeubles du failli sont tenus de remettre leurs titres à l'office dans le même délai.

Les codébiteurs, cautions et autres garants du failli ont le droit d'assister aux assemblées de créanciers.

Kt. Zürich Konkursamt Riesbach-Zürich (41)
 Gemeinschuldnerin: Diacorp G. m. b. H., Handel mit Waren, Vertretungen und Verwaltungen, bisher Dufourstrasse 93, Zürich 8.
 Datum der Konkurseröffnung: 29. Dezember 1958.
 Erste Gläubigerversammlung: Mittwoch, den 21. Januar 1959, 14.30 Uhr, im Restaurant «Drei Linden», Seefeld-Lindenstrasse, Zürich 8.
 Eingabefrist: bis 10. Februar 1959.

Ct. de Berne Office des faillites, Courtelary (236)

Failli: Gfeller Gérald, garage, de Röthenbach i. E., domicilié à Villaret.

Propriétaire des immeubles suivants:

Commune de St-Imier.

1^{er} lot: Feuillet N° 1184, propriété d'une valeur officielle de 31 200 fr.

Commune de Villaret.

2^e lot: Feuillet N° 291, propriété d'une valeur officielle de 91 100 fr.

3^e lot: Feuillet N° 646, propriété, garage d'une valeur officielle de 130 500 francs.

Date de l'ouverture de la faillite: 29 janvier 1959.

Première assemblée des créanciers: vendredi 13 février 1959, à 14 heures 30, au restaurant du Soleil, à Villaret.

Délai pour les productions: 4 mars 1959.

Ct. de Fribourg Office des faillites de la Sarine, Fribourg (257)

Failli: Granget Gilbert, fils d'Adrien, de Lentigny, épicerie, primeurs, à Fribourg, 55, rue de Lausanne.

Date de l'ouverture de la faillite: 2 février 1959.

Première assemblée des créanciers: vendredi 13 février 1959, à 15 heures, à la salle du Tribunal, Maison de Justice, à Fribourg.

Délai pour les productions: 7 mars 1959.

Ct. du Valais Office des faillites, Martigny (254)

Failli: Bender Georges, d'Onésime, garage du Pont, Fully.

Date du jugement de faillite: 28 janvier 1959.

N.B. Faillite prononcée à la suite du refus d'homologation du concordat. Date de la première assemblée des créanciers: lundi 9 février 1959, à 14 heures 30, en la salle des audiences du Tribunal de Martigny, à Martigny-Ville (Hôtel de Ville, 2^e étage).

Délai pour les productions et revendications: 4 mars 1959.

Important: Les créanciers qui ont déjà produit dans la procédure concordataire doivent produire à nouveau en chiffrant leurs prétentions en capital, intérêts et frais au 28 janvier 1959 (jour de l'ouverture de la faillite) et en produisant toutes pièces justificatives en original ou en copie authentique (factures, extraits de compte, effets de change, reconnaissance de dette, correspondance, etc.), à peine d'être exclus de l'état de collocation. De même, toutes les revendications doivent être formulées à nouveau et être accompagnées de tous moyens de preuve en original à peine d'être écartées. Les objets revendiqués doivent être décrits avec précision (marques, numéros, couleurs, etc.). Il ne sera tenu compte que des productions et revendications formulées comme prescrit ci-dessus.

Einstellung des Konkursverfahrens — Suspension de la liquidation

(SchKG 230.)

(L. P. 230.)

Kt. Zürich Konkursamt Höngg-Zürich (237)

Ueber die Argus A. G., mit Sitz in Oberengstringen, ist mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 15. Dezember 1958 der Konkurs eröffnet, das Verfahren jedoch am 29. Januar 1959 mangels Aktiven eingestellt worden.

Falls nicht ein Gläubiger bis zum 14. Februar 1959 die Durchführung des Konkursverfahrens begehrt und für die Kosten desselben einen Vorschuss von Fr. 800 (Nachbezugsrecht vorbehalten) leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.

Kollokationsplan — Etat de collocation

(SchKG. 249—251)

(L.P. 249—251)

Der ursprüngliche oder abgeänderte Kollokationsplan erwächst in Rechtskraft, falls er nicht binnen zehn Tagen vor dem Konkursgericht angefochten wird.

L'état de collocation, original ou rectifié, passe en force, s'il n'est attaqué dans les dix jours par une action intentée devant le juge qui a prononcé la faillite.

Graduatoria

(L. E. F. 249—251)

La graduatoria originale o rettificata diventa definitiva se non è impugnata nel termine di dieci giorni con un'azione promossa davanti al giudice che ha pronunciato il fallimento.

Kt. Zürich Konkursamt Riesbach-Zürich (187)**Kollokationsplan und Inventar**

Im Konkurse über Fluri Franz & Co., Kommanditgesellschaft, Dahliastrasse 10, Zürich 8, liegen den Beteiligten der Kollokationsplan sowie das Inventar zur Einsicht auf.

Kollokationsklagen sind innert 10 Tagen, von der Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 28. Januar 1959 an gerechnet, gerichtlich anhängig zu machen, ansonst der Plan rechtskräftig wird.

Innert der gleichen Frist sind allfällige Beschwerden wegen Zuteilung von Kompetenzstücken beim Bezirksgericht Zürich anzubringen.

Kt. Zürich Konkursamt Wiedikon-Zürich (238)
Kollokationsplan und Inventar

Im Konkurs über Müller Walter A., geb. 1930, von Schaffhausen und Unterkulm (AG), Kaufmann, Kalkbreitestrasse 71, Zürich 3 (unbeschränkt haftender Gesellschafter der sich ebenfalls im Konkurs befindenden W. A. Müller & Co., Spezialgeschäft für Grossuhren, Kalkbreitestrasse 71, Zürich 3) liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern bei der obengenannten Amtsstelle zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert zehn Tagen, von der Publikation der Auflegung im Schweizerischen Handelsamtsblatt (4. Februar 1959) an gerechnet, mit Klageschrift im Doppel beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich einzureichen. Andernfalls gilt der Kollokationsplan als anerkannt.

Innert der gleichen Frist sind allfällige Beschwerden über die Ausscheidung der Kompetenzstücke beim Bezirksgericht Zürich als untere kantonale Aufsichtsbehörde über die Konkursämter schriftlich im Doppel einzureichen, sonst erwächst die Ausscheidung in Rechtskraft.

Kt. St. Gallen Konkursamt St. Gallen (239)

Der Kollokationsplan und das Inventar im Konkurs über die Firma Müller K. E. & Co., Hintere Bahnhofstrasse 16, St. Gallen, liegen auf beim Konkursamt St. Gallen.

Auflage- und Anfechtungsfrist: vom 3. bis 12. Februar 1959.

Ct. Ticino Ufficio dei fallimenti, Lugano (240)

Fallito: Chiaravalli Enrico, elettrauto, riparazioni parte elettrica auto-veicoli, già a Paradiso ed ora di ignota dimora. Data del deposito: 4 febbraio 1959. Termine per impugnare la graduatoria: 14 febbraio 1959. È pure depositato l'inventario (art. 32, al. 2, Reg. T. F., 13 luglio 1911).

Ct. de Vaud Office des faillites, Lausanne (250)

Failli: Heiniger André, chauffages centraux, avenue Béthusy 66, Lausanne. Délai pour intenter action et demander cession des droits de la masse, art. 49 OOF: le 14 février 1959. L'inventaire est aussi déposé, art. 32, § 2, OOF.

Schluss des Konkursverfahrens — Clôture de la faillite

(SchKG, 268) (LP, 268)

Kt. Zürich Konkursamt Schwamendingen-Zürich (241)

Das Konkursverfahren über Baratti Alfredo, geb. 1925, von Astano (TI), Finanz-, Rechts- und Wirtschaftsberater, Altwiesenstrasse 93, Zürich 11/51, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 29. Januar 1959 als geschlossen erklärt worden.

Ct. de Fribourg Office des faillites de la Sarine, Fribourg (251)

Faillie: Frewitt S. A., Fabrique de machines, à Fribourg. Date de la clôture: 31 janvier 1959.

Ct. de Vaud Office des faillites, Lausanne (242/3)

Le président du Tribunal du district de Lausanne a prononcé la clôture des faillites suivantes:

- 1°) Allaz Victor, entrepreneur, St-Pierre 1, à Lausanne, le 5 janvier 1959;
- 2°) Leuenberger Donald, commerce de disques à Lausanne, domicilié à Epalinges, le 10 janvier 1959.

Konkurssteigerungen — Vente aux enchères publiques après faillite

(SchKG, 257—259) (LP, 257—259)

Ct. de Vaud Office des faillites de Lavaux, Cully (158¹)

Vente d'immeubles

Champs, bâtiment, vignes et terrain à bâtir

Le mercredi 11 mars 1959, à 15 heures, en la salle du Conseil communal, Hôtel du Monde, à Grandvaux, l'office des faillites de Lavaux procédera, par délégation de celui de Lausanne, à la vente aux enchères publiques des immeubles provenant de la faillite de Geller Hermann, fils de Léon, à Lausanne, savoir:

Commune de Grandvaux.

Lot I.

Au lieu dit: La Criblettaz: Bâtiment ayant habitations et rural, champs, jardin, place, d'une surface totale de 30 ares, 39 ca.

Estimation fiscale: Fr. 50 000.

Assurance incendie de base: Fr. 32 100.

Estimation de l'office et d'expert: Fr. 60 000.

Lot II.

Au lieu dit: La Criblettaz: place, champs et vignes, d'une surface totale de 207 ares, 41 ca.

Estimation fiscale: Fr. 150 000.

Estimation de l'office et d'expert: Fr. 40 000.

Les conditions de vente, la désignation cadastrale ainsi que l'état des charges sont à disposition des intéressés, au bureau de l'office des faillites de Lavaux.

Cully, le 21 janvier 1959.

Office des faillites de Lavaux:
A. Grand, préposé.

Nachlassverträge — Concordats — Concordati

Nachlassstundung und Aufruf zur Forderungseingabe

(SchKG 295, 296, 300.)

Sursis concordataire et appel aux créanciers

(L. P. 295, 296, 300.)

Den nachbenannten Schuldnern ist eine Nachlassstundung bewilligt worden.

Die Gläubiger werden aufgefordert, ihre Forderungen innert der Eingabefrist beim Sachwalter einzugeben, unter der Androhung, dass sie im Unterlassungsfalle bei den Verhandlungen über den Nachlassvertrag nicht stimmberechtigt wären.

Les débiteurs ci-après ont obtenu un sursis concordataire.

Les créanciers sont invités à produire leurs créances auprès du commissaire dans le délai fixé pour les productions, sous peine d'être exclus des délibérations relatives au concordat.

Kt. Aargau Konkurskreis Baden (230^a)

Schuldner: Burri-Huber Alfred, Garage, Badenerstrasse 80, Fisisbach.

Datum der Stundungsbewilligung durch das Bezirksgericht Baden: 20. Januar 1959.

Dauer der Nachlassstundung: vier Monate, d. h. bis 20. Mai 1959.

Sachwalter: Dr. iur. Hans Gebhart, Fürsprech und Notar, Badstrasse 41, Baden.

Eingabefrist: bis zum 20. Februar 1959. Die Gläubiger des genannten Schuldners werden hiemit aufgefordert, ihre Forderungen, die bis 20. Januar 1959 entstanden sind, mit allfälligen Nebenrechten (Zession, Pfänder, Eigentumsvorbehalt) beim Sachwalter schriftlich unter Beilage von Belegen und Rechnungskopien anzumelden.

Gläubigerversammlung: Freitag, den 3. April 1959, 15 Uhr, im Hotel «Mercur», in Baden.

Aktenaufgabe: während 10 Tagen vor der Gläubigerversammlung auf dem Bureau des Sachwalters.

Verhandlung über die Bestätigung des Nachlassvertrages

(SchKG, 304, 317)

Délibération sur l'homologation de concordat

(L. P. 304, 317)

Die Gläubiger können ihre Einwendungen gegen den Nachlassvertrag in der Verhandlung anbringen.

Les opposants au concordat peuvent se présenter à l'audience pour faire valoir leurs moyens d'opposition.

Kt. Zürich Bezirksgericht Zürich (258)

Das Bezirksgericht Zürich, 3. Abteilung, als Nachlassbehörde, hat die Verhandlung über den von Borde Josef, Apparatebau, Seestrasse 31, Zürich 2, seinen Gläubigern vorgeschlagenen Nachlassvertrag auf Mittwoch, den 11. März 1959, 14.30 Uhr, in den Sitzungssaal Nr. 140 des Bezirksgerichtes Zürich, Badenerstrasse 90, Zürich 4, angesetzt.

Einwendungen gegen die Bestätigung des Nachlassvertrages können an der Verhandlung mündlich oder vorher schriftlich bei der Nachlassbehörde erhoben werden; Stillschweigen gilt als Verzicht auf Einwendungen.

Akteneinsicht: bis und mit 5. März 1959 im Zimmer Nr. 214 des Bezirksgerichtes.

Zürich, den 2. Februar 1959. Bezirksgericht Zürich, 3. Abteilung, der Gerichtsschreiber: Hofmann.

Kt. Zürich Bezirksgericht Zürich (259)

Das Bezirksgericht Zürich, 3. Abteilung, als Nachlassbehörde, hat die Verhandlung über den von der Firma Lenhard Georges A.G., Coiffeur- und Parfümeriegeschäft, Bahnhofstrasse 39, Zürich 1, vertreten durch Rechtsanwalt Dr. H. Gross, Genferstrasse 11, Zürich 2, ihren Gläubigern vorgeschlagenen Nachlassvertrag (Stundungsvergleich) auf Mittwoch, den 18. März 1959, 14.30 Uhr, in den Sitzungssaal Nr. 140 des Bezirksgerichtes Zürich, Badenerstrasse 90, Zürich 4, angesetzt.

Einwendungen gegen die Bestätigung des Nachlassvertrages können an der Verhandlung mündlich oder vorher schriftlich bei der Nachlassbehörde erhoben werden; Stillschweigen gilt als Verzicht auf Einwendungen.

Akteneinsicht: bis und mit 12. März 1959 im Zimmer Nr. 214 des Bezirksgerichtes.

Zürich, den 2. Februar 1959. Bezirksgericht Zürich, 3. Abteilung, der Gerichtsschreiber: Hofmann.

Kt. Solothurn Richteramt Solothurn-Lebern, Solothurn (260)

Verhandlung über die Bestätigung eines Nachlassvertrages im Konkurs

Den Gläubigern des Köhli Hans, 1917, Landwirt, Kastelsstrasse 61, Grenchen, wird hiermit zur Kenntnis gebracht, dass das Amtsgericht von Solothurn-Lebern in seiner Sitzung vom 2. Februar 1959 die Verhandlung über den vom Schuldner vorgelegten Nachlassvertrag verschoben hat auf: Mittwoch, den 25. Februar 1959, vormittags 10.45 Uhr, vor Amtsgericht von Solothurn-Lebern, in Solothurn, Amthaus I, Parterre rechts.

Solothurn, den 3. Februar 1959.

Der Gerichtsstatthalter von Solothurn-Lebern:
Dr. H. Odermatt.

Kt. Thurgau Bezirksgericht Weinfelden (255)

Die Verhandlung über die Bestätigung eines Nachlassvertrages der

Buchdruckerei Weinfelden A.G.,

Weinfelden, findet Samstag, den 21. Februar 1959, 8 Uhr, vor Bezirksgericht Weinfelden im Rathaus daselbst statt. Die Akten können auf dem Gerichtspräsidium Weinfelden (Haffterhaus 1. Stock) eingesehen werden.

Frauenfeld, 2. Februar 1959.

Gerichtskanzlei Weinfelden.

Ct. de Vaud Tribunal de Morges (244)

Le président du Tribunal du district de Morges, à vous tous tiers intéressés, d'office, vous êtes cités à comparaître à mon audience du vendredi.

13 février 1959, à 9 heures 15, à Morges, place St-Louis 2, 1^{er} étage, pour voir statuer sur l'homologation du concordat présenté à ses créanciers par

Luthi Jean-Rodolphe,

arts ménagers, place de la Gare, à Morges.

Les créanciers qui entendent s'opposer à l'homologation doivent se présenter à l'audience ou se déterminer par écrit.

Morges, le 30 janvier 1959.

Le président: Weith.

Bestätigung des Nachlassvertrages — Homologation du concordat
(SchKG 306, 308, 317.) (L.P. 306, 308, 317.)

Kt. Luzern *Amtsgerichtspräsident von Hochdorf* (253)

Bestätigung des Nachlassvertrages im Nachlassverfahren mit Vermögensabtretung

Schuldner: Heim Jost, Handel mit Kolonialwaren, Holz und Landesprodukten und Autotransporte, Rothenburg.

Datum der Bestätigungsentscheidens: 14. Januar 1959.

Liquidatoren: Johann Sidler-Schwander, Sachwalter, Rothenburg, Jean Roos, Weinbergstrasse 52, Zürich 6, V. Steinauer, Autoexperte, Luzern.

Hochdorf, den 2. Februar 1959.

Der Amtsgerichtspräsident von Hochdorf:
Dr. F. Willi.

Ct. de Vaud *Arrondissement de Payerne* (215)

Par décision du 29 janvier 1959, le président du Tribunal du district de Payerne a homologué le concordat proposé par *Rossier Michel*, charpentier, à Payerne, à ses créanciers chirographaires.

Payerne, le 30 janvier 1959.

Le commissaire au sursis:
Jean Rossier.

Nachlassvertrag mit Vermögensabtretung — Concordat par abandon d'actif
(SchKG 316^a bis 316^b) (L.P. 316^a à 316^b)

Kt. Zürich *Konkurskreis Zürich-Altstadt* (246)

Anordnung über die Verwertung von Aktiven

Im Nachlassverfahren über

Müller Franz in Nachlassliquidation

wird den Gläubigern im Sinne von Art. 316e SchKG zur Kenntnis gebracht, dass die Liquidatoren mit Zustimmung des Gläubigerausschusses beschlossene haben, im jetzigen Zeitpunkt auf Grund vorliegender Offerten folgende Liegenschaften freihändig zu verkaufen:

- 26 Landparzellen in Zollikon-Zollikerberg (Kat. Nrn. 7233, 7193, 7273, 7235, 7451/3056, 1588, 1589, 1594, 1595, 1605, 1604, 1598, 1599, 1600, 1601, 6864, 1910, 4335, 7204, 7166, 7151, 2060, 1607, 7162, 1590 und 1603) zum Preise von Fr. 2 800 000;
- 7 Landparzellen in Zürich-Affoltern (Kat. Nrn. 3307, 3308, 1553, 1960, 1961, 1352 und 1406) zum Preise von Fr. 1 050 000;
- 1 Landparzelle in Zürich-Affoltern (Kat. Nr. 2943) zum Preise von mindestens Fr. 65 000;
- Gotthardstrasse 52, Zürich 2, zum Preise von Fr. 400 000;
- Stockerstrasse 39 und Stockerstrasse 41, beide in Zürich 2, zum Gesamtpreis von mindestens Fr. 950 000.

Zürich, den 30. Januar 1959.

Für die Liquidationskommission:
Max Thierstein Dr. P. Gissinger

Verwertung des Nachlassvertrages — Rejet du concordat

Kt. Basel-Stadt *Zivilgericht Basel-Stadt* (247)

Das Zivilgericht des Kantons Basel-Stadt hat in seiner Sitzung vom 30. Januar 1959 den von *Thommen-Grey Hans*, Tapezierermeister, Antiquitätengeschäft und Kunsthandlung, Rümelinplatz 15, Basel, seinen Gläubigern vorgeschlagenen Nachlassvertrag verworfen.

Basel, den 30. Januar 1959.

Zivilgerichtsschreiberei Basel.

Kollokationsplan im Nachlassverfahren

(SchKG 249, 250, 293 ff.)

Kt. Zürich *Konkurskreis Zürich-Altstadt* (252)

Im Nachlassliquidationsverfahren *Wenzinger Hans*, Zürich 1, liegen der Kollokationsplan und das Lastenverzeichnis beim unterzeichneten Liquidator zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Liquidationsplanes sind innert 10 Tagen, seit der Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 4. Februar mit Klageschrift im Doppel beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich anhängig zu machen, ansont der Kollokationsplan als anerkannt betrachtet wird.

Zürich, den 4. Februar 1959.

Namens der Liquidatoren:
Dr. Alfred Bosshart, Rechtsanwalt,
Auf der Maur 7, Zürich 1.

Nachlassstundungsgesuch — Demande de sursis concordataire
(SchKG 293.) (L.P. 293.)

Kt. Appenzell A.-Rh. *Bezirksgericht Hinterland* (248)

Die Verhandlungen über das von *Brühlmann-Glaus Paul*, von Amriswil und Rächlisberg (TG), Bäckerei-Konditorei, Café Pfauen, Alte Steig 2, Herisau, eingereichte Gesuch um Bewilligung einer Nachlassstundung finden am Montag, den 9. Februar 1959, nachmittags 15.15 Uhr, vor dem Bezirksgericht Hinterland (Appenzell A.-Rh.) im Gemeindehaus in Herisau statt.

Begründete Einsprachen gegen die Bewilligung der Nachlassstundung können von den Gläubigern an der Verhandlung mündlich oder vorher schriftlich beim Bezirksgerichtspräsidenten (E. Waldburger, Herisau) angebracht werden.

Trogen, den 30. Januar 1959.

Die Bezirksgerichtskanzlei.

Ct. de Vaud

Tribunal de Vevey

(249)

A vous tous intéressés: le vendredi 13 février 1959, à 8 heures 30, en salle du Tribunal, rue du Simplon 38, à Vevey, je statuerai sur la demande de sursis concordataire présentée par la maison *Maybel S.A.*, confection, à Vevey, Chemin Vert 7.

Toute personne pouvant donner des renseignements sur la requérante peut se présenter à cette audience afin d'y être entendue.

Vevey, le 30 janvier 1959.

Le président du Tribunal du district de Vevey:
A. Loude.

Verschiedenes — Divers — Varia

Ct. Ticino

Pretura di Locarno-Città, Locarno

(256)

Moratoria decaduta

La pretura di Locarno-Città, notifica che la moratoria concordataria, concessa con decreto 7 agosto 1958, in quattro mesi e prorogata l'11 novembre 1958 per altri due mesi, alla ditta *Modern-Electric S.A.*, fabbricazione e smercio di apparecchi elettrici, ecc., via B. Luini, casa Ambrosoli, Locarno, rapp. dall'amministratore unico signor Oscar Stutz, in Ronco s/A., è decaduta. La debitrice non ha avuto la possibilità di presentare delle proposte di concordato. I creditori sono avvertiti che possono continuare nelle esecuzioni.

Locarno, 2 febbraio 1959.

Per la pretura:

E. Pedrotta, segretario-assessore.

Handelsregister - Registre du commerce - Registro di commercio

Kantone/Cantons/Cantoni:

Zürich, Bern, Luzern, Basel-Stadt, Ticino, Vaud, Valais, Neuchâtel, Genève.

Zürich — Zurich — Zurigo

30. Januar 1959. Melkanlagen, Waschmaschinen, Mopeds usw.

Miele A.G. Zürieh, in Zürich 11 (SHAB. Nr. 134 vom 12. Juni 1957, Seite 1563). Die Generalversammlung vom 3. November 1958 hat die Statuten abgeändert. Die Gesellschaft bezweckt den Vertrieb von Erzeugnissen der Firma «Mielewerke Aktien-Gesellschaft Gütersloh/Westfalen», insbesondere den Vertrieb von Melkanlagen, Waschmaschinen, Staubsaugern und Mopeds. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen und ist befugt, Grundstücke zu erwerben, zu belasten und zu veräußern. Zu Direktoren mit Einzelunterschrift sind ernannt worden *Carl Miele* und *Kurt Christian Zinkann*, beide deutsche Staatsangehörige, in Gütersloh/Westfalen. Neues Geschäftsdomizil: Limmatstrasse 73, in Zürich 5.

30. Januar 1959.

Allgemeine Treuhand A.-G., Zweigniederlassung in Zürich 1 (SHAB. Nr. 197 vom 25. August 1958, Seite 2282), mit Hauptsitz in Basel. *Dr. Hans Welti*, Vizedirektor, ist nun stellvertretender Direktor; er führt weiter Kollektivunterschrift zu zweien, beschränkt auf den Geschäftskreis der Zweigniederlassung Zürich. Zum Vizedirektor mit Kollektivunterschrift zu zweien, beschränkt auf den Geschäftskreis der Zweigniederlassung Zürich, ist ernannt worden *Alfred Rahm*; seine Prokura ist erloschen.

30. Januar 1959. Leuchtreklamen usw.

Neorex AG., bisher in Schlieren (SHAB. Nr. 170 vom 24. Juli 1958, Seite 2018), Entwurf und Vertrieb von Leuchtreklamen usw. Die Generalversammlung vom 9. Januar 1959 hat die Statuten abgeändert. Sitz der Gesellschaft ist nun Zürich. *Emil Koch*, *Elide Eheim-Fontana* und *Giuseppe Fontana* sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neu sind in den Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift gewählt worden: *Gotfried D. Georg Gut*, von Kyburg, in Zürich, als Präsident; *Gotfried Fred Gut*, von Kyburg, in Zürich, und *Dr. Viktor Hauri*, von Brugg, in Zürich. Einzelprokura wurde erteilt an *Nancy Künzli*, von Gossau (Zürich), in Zürich. Geschäftsdomizil: Hofwiesenstrasse 3, in Zürich 6.

30. Januar 1959.

Ueberbauungs A.G. (Ubag), in Zürich 6 (SHAB. Nr. 1 vom 3. Januar 1955, Seite 2). Die Generalversammlung vom 24. Januar 1959 hat die Statuten geändert. Die Firma lautet neu *Ueberbauungs & Finanz AG (UFA)*. Die Gesellschaft bezweckt die Ueberbauung von Grundstücken durch Projektierung und schlüsselfertige Erstellung von Wohn-, Geschäfts- und Industriebauten, den Handel mit und Verwaltung von Liegenschaften sowie Finanzierungen aller Art. *Heinrich Bertschinger* ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. *Dr. jur. René Russek*, bisher Präsident, ist nun einziges Mitglied des Verwaltungsrates. Er führt weiter Einzelunterschrift. Neues Geschäftsdomizil: Limmatstrasse 275, in Zürich 5.

30. Januar 1959.

Familienheim-Genossenschaft Zürich, in Zürich 3 (SHAB. Nr. 137 vom 15. Juni 1951, Seite 1458). Die Unterschrift von *Johann Ofner* ist erloschen. Als Aktuar ist neu in den Vorstand gewählt worden: *Jakob Benz*, von Marbach (St. Gallen), in Zürich. Der Präsident oder der Vizepräsident führt Kollektivunterschrift mit dem Kassier, dem Aktuar oder dem Verwalter.

30. Januar 1959.

Kunstgilde-Verlag A.G. (Guilde des Arts-Editions S.A.), in Zürich 6 (SHAB. Nr. 242 vom 16. Oktober 1958, Seite 2754), Herausgabe von Kunstreproduktionen usw. Die Generalversammlung vom 14. Januar 1959 hat die Statuten abgeändert. Die Firma lautet *Kunstgilde-Verlag C. Lienhard A.G. (Guilde des Arts Editions C. Lienhard S.A.)*. Neues Geschäftsdomizil: Steinwiesstrasse 26, in Zürich 7.

30. Januar 1959.

Tellurium-Verlags-Aktiengesellschaft, in Zürich 1 (SHAB. Nr. 254 vom 30. Oktober 1958, Seite 2894). Mit Beschluss der Generalversammlung vom 18. Dezember 1958 hat sich diese Gesellschaft per 31. Dezember 1958 aufgelöst. Die Liquidation wird unter der Firma *Tellurium-Verlags-Aktiengesellschaft in Liquidation* durchgeführt. Liquidatorin ist die «Allgemeine Treuhand A.-G.», in Zürich. Die Unterschriften von *Dr. Pierre von Schumacher*, Präsident

des Verwaltungsrates, sowie von Mabel Zuppinger geb. Westermann und Dr. Felix von Schumacher, Mitglieder des Verwaltungsrates, und die Prokuren von Rudolf Meier und Josef Müller sind erloschen.

30. Januar 1959.

Seobalit A.G. Zürieh, Fabrik für Kunstharzprodukte, in Zürich 1 (SHAB. Nr. 134 vom 12. Juni 1957, Seite 1563). Kollektivprokura ist erteilt worden an: Frieda Wattenhofer, von Lachen (Schwyz), in Zürich; René Marolt, von und in Zürich, und an Walter Vogt, von Schüpfen, in Zürich. Sie zeichnen zu zweien mit Heinz G. Bader, Präsident des Verwaltungsrates, oder mit Hans Poltéra, Mitglied des Verwaltungsrates. Dagegen zeichnen die genannten Prokuristen nicht auch miteinander.

30. Januar 1959. Zahnärztliche Artikel.

Gebr. de Trey Aktiengesellschaft (de Trey Frères Société Anonyme) (Società Anonima Fratelli de Trey), in Zürich 10 (SHAB. Nr. 123 vom 28. Mai 1957, Seite 1421), Fabrikation von und Handel mit zahnärztlichen Spezialitäten usw. Die Prokura von Walter Hablützel ist erloschen.

30. Januar 1959.

Konsumverein Wetzikon und Umgebung, in Wetzikon, Genossenschaft (SHAB. Nr. 121 vom 29. Mai 1953, Seite 1297). Die Unterschrift von Rudolf Haueter ist erloschen. Edwin Staub, von und in Wetzikon (Zürich), Mitglied des Verwaltungsrates, ist nun Vizepräsident. Der Präsident oder der Vizepräsident führt mit dem Aktuar Kollektivunterschrift.

30. Januar 1959. Liegenschaften usw.

Palme A.G., in Zürich 1 (SHAB. Nr. 224 vom 25. September 1947, Seite 2794), Kauf und Verkauf sowie Verwaltung von Liegenschaften usw. Neu ist in den Verwaltungsrat mit Kollektivunterschrift zu zweien gewählt worden: Ralph H. Gautier, von Cologny (Genf), in Zürich.

30. Januar 1959. Haushaltgeräte.

Hans Friedli, in Rümliang, Inhaber dieser Firma ist Hans Friedli, von Rüegsau, in Rümliang. Einzelnunterschrift ist erteilt an Maria Friedli geb. Wittmer, von Rüegsau, in Rümliang. Handel mit Haushaltgeräten. Ifangstrasse 66.

30. Januar 1959. Reklameberatung usw.

Propag A.-G., Zürich, in Zürich 6 (SHAB. Nr. 21 vom 28. Januar 1959, Seite 303), Reklameberatung und Durchführung von Propaganda jeder Art usw. Die Eidgenössische Steuerverwaltung hat der Löschung zugestimmt. Die Firma wird daher gelöscht.

31. Januar 1959.

Genossenschaft Alkoholfreies Gemeindefeuer und Soldatenheim, in Bülach (SHAB. Nr. 54 vom 5. März 1952, Seite 615). Die Unterschriften von Paul Roessler, Eugen Kuhn, Hans Schoch und Emil Kündig sind erloschen. Hans Gisiger, von Messen (Solothurn), in Bülach, bisher Beisitzer des Vorstandes, ist nun Vizepräsident; er führt jetzt Kollektivunterschrift zu zweien. Neu sind in den Vorstand gewählt worden: Reinhard Künzle, von Kappel (St. Gallen), in Bülach, als Präsident, Walter Naegeli, von und in Bülach, als Aktuar, und Albert Kern, von und in Bülach, als Verwalter, diese mit Kollektivunterschrift zu zweien.

31. Januar 1959. Waren aller Art.

A. Gasser, in Zürich. Inhaberin dieser Firma ist Anna Gasser, von Zürich, in Zürich 6. Handel mit Waren aller Art. Stampfenbachstrasse 157.

31. Januar 1959. Kommerzielle Beratungen.

Nichioh Consultants AG. (Nichioh Consultants Ltd.), in Zürich. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 29. Januar 1959 eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt die kommerzielle und technische Beratung für Fragen des europäisch-japanischen Wirtschaftsverkehrs sowie die Abwicklung von damit im Zusammenhang stehenden kommerziellen Aufträgen. Sie kann alle Geschäfte tätigen, die mit ihrem Zweck im Zusammenhang stehen, und sich an anderen Unternehmungen der gleichen oder ähnlichen Branchen beteiligen. Das voll einbezahlte Grundkapital beträgt Fr. 50 000 und zerfällt in 100 Inhaberaktien zu Fr. 500. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen im Publikationsorgan oder durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus einem bis sieben Mitgliedern. Einziges Mitglied mit Einzelnunterschrift ist Egon Gastpar, von Zürich, in Henau (St. Gallen). Geschäftsdomizil: Freigutstrasse 12, in Zürich 2.

31. Januar 1959. Sockelleisten usw.

Signer & Co., in Zürich 5. Unter dieser Firma sind Walter Signer, von Appenzell, in Zürich 7, als unbeschränkt haftender Gesellschafter, und Giovanni Campanini, italienischer Staatsangehöriger, in Zürich, als Kommanditär mit einer durch Verrechnung liberierten Kommanditsumme von Fr. 1000, eine Kommanditgesellschaft eingegangen, die am 5. Januar 1959 ihren Anfang genommen hat. Anschlagen und Verkauf von Sockelleisten und Treppenhandläufen aus Holz und Kunststoffen. Luisenstrasse 24.

31. Januar 1959.

Maschinenfabrik Schweiter A.-G. (Ateliers de construction Schweiter S.A.), in Horgen (SHAB. Nr. 89 vom 18. April 1958, Seite 1070), Betrieb von Maschinenfabriken usw. Otto Schweiter ist nicht mehr Präsident, sondern Vizepräsident und Walter Schweiter nicht mehr Vizepräsident, sondern Präsident des Verwaltungsrates. Ersterer bleibt kaufmännischer und letzterer technischer Geschäftsleiter; beide führen weiter Kollektivunterschrift zu zweien. Neu sind in den Verwaltungsrat mit Kollektivunterschrift zu zweien gewählt worden: Jacques Jenny, von Ennenda, in Zürich, und Walter Huber, von und in Winterthur. Die Prokura von Romeo Nessi ist erloschen.

31. Januar 1959.

Aktiengesellschaft Auskünfte R.G. Dun (Société Anonyme Institut de Renseignements R.G. Dun), in Zürich 1 (SHAB. Nr. 166 vom 19. Juli 1955, Seite 1885). Die Generalversammlung vom 18. Dezember 1958 hat die Statuten abgeändert. Die Firma lautet neu Dun & Bradstreet A.G. (Dun & Bradstreet S.A.).

Bern — Berne — Berna

Bureau Aarwangen

31. Januar 1959. Landesprodukte, Düngemittel.

Ernst Böhlen, in Langenthal, Landesproduktenhandlung und Düngemittel (SHAB. Nr. 302 vom 24. Dezember 1927, Seite 2265). Die Firma hat Einzelnprokura erteilt an Ernst Böhlen jun., von Riggisberg, in Langenthal.

Bureau Belp (Bezirk Seftigen)

29. Januar 1959.

Kabisverwertungsgenossenschaft Kaufdorf und Umgebung, in Kaufdorf (SHAB. Nr. 296 vom 17. Dezember 1938, Seite 2702). Der bisherige Sekretär Arnold Sieber ist infolge Demission ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. An seiner Stelle wurde als Sekretär neu gewählt Emil Wytenbach, von und in Gerlafingen. Er zeichnet kollektiv zu zweien mit

dem Präsidenten oder dem Vizepräsidenten. Als Kassier und Vizepräsident wurde gewählt Ernst Schären, von Spiez in Gelterfingen (bisher Beisitzer); er zeichnet kollektiv zu zweien mit dem Präsidenten oder dem Sekretär.

Bureau Bern

31. Januar 1959. Lederhandarbeiten.

W. Leuenberger, in Bern, Vertrieb von Patienten- und Rekonvaleszenten-Lederhandarbeiten (SHAB. Nr. 132 vom 11. Juni 1953, Seite 1418). Die Firma wird infolge Todes des Inhabers gelöscht. Aktiven und Passiven gehen über an die neue Einzelfirma «Bertha Leuenberger», in Spiegel bei Bern, Gemeinde Köniz.

31. Januar 1959. Lederhandarbeiten.

Bertha Leuenberger, in Spiegel bei Bern, Gemeinde Köniz. Inhaberin der Firma ist Witwe Bertha Leuenberger geb. Segessemann, von Heimiswil, in Spiegel bei Bern, Gemeinde Köniz. Vertrieb von Patienten- und Rekonvaleszenten-Lederhandarbeiten. Die Firma übernimmt Aktiven und Passiven der gelöschten Einzelfirma «W. Leuenberger», in Bern. Dahlenweg 12.

31. Januar 1959. Kunststoffschäumprodukte.

Iseli & Giger, in Bern, Veredlung von Kunststoffschäumprodukten und Handel mit diesen sowie mit weiteren Gebrauchsartikeln (SHAB. Nr. 34 vom 10. Februar 1956, Seite 390). Die Kollektivgesellschaft ist seit dem 1. Oktober 1957 aufgelöst. Nachdem die Liquidation durchgeführt ist, wird die Firma gelöscht.

31. Januar 1959.

Schweizerische Wagons- und Aufzügefabrik A.G. Schlieren-Zürich, Zweigniederlassung in Bern (SHAB. Nr. 278 vom 27. November 1953, Seite 3162), mit Hauptsitz in Schlieren. Die Prokura von Dr. jur. Paul Schaufelberger ist erloschen.

31. Januar 1959.

Verlagsgenossenschaft «Die Nation», in Bern, Herausgabe einer Zeitung, welche sich die Verteidigung der freiheitlichen Institutionen der Schweiz zur Aufgabe macht usw. (SHAB. Nr. 21 vom 28. Januar 1953, Seite 219). In der Generalversammlung vom 8. Januar 1959 hat die Genossenschaft ihre Auflösung beschlossen. Nachdem die Liquidation durchgeführt ist, wird die Firma gelöscht.

31. Januar 1959.

Emmental A.G., Exportgesellschaft für Schweizerkäse, in Zollikofen (SHAB. Nr. 76 vom 1. April 1958, Seite 906). Die Firma hat Kollektivprokura zu zweien, beschränkt auf den Hauptsitz, erteilt an Otto Sterchi, von Vechnigen (Bern), in Zollikofen.

Bureau Interlaken

30. Januar 1959.

Kantonalbank von Bern, Filiale Interlaken, in Interlaken (SHAB. Nr. 261 vom 7. November 1957, Seite 2918), Staatsinstitut mit Hauptsitz in Bern. Zum Subdirektor der Zentralleitung wurde ernannt: Frédéric Terrier, von Montignez (Bern), in Biel. Er führt Kollektivunterschrift für die Hauptbank sowie für sämtliche Filialen und Agenturen.

30. Januar 1959. Uhrensteine.

Gebr. Müller, in Unterseen, Creusage von Uhrensteinen, Kollektivgesellschaft (SHAB. Nr. 105 vom 6. Mai 1955, Seite 1207). Die Gesellschaft ist seit dem 15. November 1957 aufgelöst. Die Liquidation wird unter der Firma Gebr. Müller in Liq. durch die beiden bisherigen Gesellschafter und durch Jakob Bartholdi, von Oppikon (Thurgau), in Interlaken, als Liquidatoren durchgeführt. Die Liquidatoren zeichnen alle gemeinsam.

Bureau Meiringen (Bezirk Oberhasli)

31. Januar 1959. Spezereien.

Alexander Rufibach-Zwald, in Guttannen, Spezereihandlung (SHAB. Nr. 215 vom 16. September 1942, Seite 2087). Die Firma wird infolge Aufgabe des Geschäftes gelöscht.

Bureau de Moutier

31. janvier 1959. Vins, liqueurs, etc.

A. Paroz S.A., à Tavannes, commerce de vins et liqueurs en gros et en détail et distillerie (FOSC. du 3 octobre 1947, N° 231, page 2894). L'administratrice et secrétaire du conseil d'administration, Henriette Paroz-Ziegler, est décédée et ses pouvoirs sont éteints. André Paroz, de Saicourt, à Tavannes, est nommé administrateur et secrétaire du conseil d'administration et il engage la société en signant collectivement avec Charles Gwinner, président (déjà inscrit). André Paroz cesse d'être gérant et ses pouvoirs à ce titre sont éteints.

Bureau Thun

30. Januar 1959.

Käsergenossenschaft Lueg-Aeschlisbühl, in Lueg, Gemeinde Fahrni (SHAB. Nr. 214 vom 12. September 1944, Seite 2027). Die Unterschriften von Karl Erb und Gottfried Ryf, bei diesem infolge Todes, sind erloschen. Zum neuen Vizepräsidenten und Kassier wurde Ernst Müller, von Buchholterberg, in Lueg, Gemeinde Fahrni, gewählt und zum neuen Sekretär Hans Stauffer, von Steffisburg, in Lueg, Gemeinde Fahrni. Präsident, Vizepräsident und Sekretär zeichnen kollektiv zu zweien.

30. Januar 1959. Bonneterie, Mercerie, Spezereien usw.

Elise Kupferschmid, in Heimenschwand, Gemeinde Buchholterberg, Bonneterie, Mercerie, Hut- und Spezereihandlung (SHAB. Nr. 225 vom 26. September 1927, Seite 1708). Die Firma wird infolge Todes der Inhaberin gelöscht.

30. Januar 1959.

Kanderkies A.G. Thun (S.A. Kanderkies Thoun), in Thun, Ausbeutung und Verarbeitung der Sand- und Kieslager auf dem Kanderdelta usw. (SHAB. Nr. 102 vom 3. Mai 1955, Seite 1166). Arnold Schmid, Sohn, Verwaltungsrat und Direktor, zeichnet nun einzeln. Zu Prokuristen wurden ernannt: Pierre Lombard, von Zürich, in Thun, und Linus Flury, von Bärschwil, in Thun; sie zeichnen zu zweien unter sich oder mit einem andern Kollektivzeichnungsberechtigten.

31. Januar 1959.

Kantonalbank von Bern, Filiale Thun, in Thun, Staatsinstitut (SHAB. Nr. 252 vom 28. Oktober 1957, Seite 2827), mit Hauptsitz in Thun. In seiner Sitzung vom 19. Dezember 1958 hat der Bankrat zum Subdirektor der Zentralleitung ernannt Frédéric Terrier, von Montignez (Bern), in Biel, unter Erteilung der Kollektivunterschrift für die Hauptbank sowie für sämtliche Filialen und Agenturen.

Bureau Wangen a. d. A.

30. Januar 1959.

Käsegenossenschaft Walliswil-Wangen, in Walliswil-Wangen (SHAB. Nr. 239 vom 14. Oktober 1953, Seite 2452). Die Unterschrift von Louis Pfister-Leuenerberger ist erloschen. Neu in den Vorstand gewählt wurde als Präsident Walter Pfister-Haas, von und in Walliswil-Wangen. Präsident, Vizepräsident und Sekretär zeichnen kollektiv zu zweien.

Luzern — Lucerne — Lucerna

9. Januar 1959. Damenkleidung.

J. Müller-von Flüe & Cie., Nachf. von J. M. von Flüe & Cie., in Luzern, Spezialhaus für Damenmoden (SHAB. Nr. 100 vom 1. Mai 1934, Seite 1146). Diese Kommanditgesellschaft hat sich infolge Todes der Kommanditärin Anna Müller-von Flüe und Umwandlung in eine Aktiengesellschaft aufgelöst; sie ist nach durchgeführter Liquidation erloschen. Aktiven und Passiven sind übergegangen an die neue Aktiengesellschaft «Müller-von Flüe A.G.», in Luzern.

9. Januar 1959. Damenkleidung.

Müller-von Flüe A.G., in Luzern. Laut öffentlicher Urkunde und Statuten vom 5. Januar 1959 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt den Betrieb eines Modehauses für Damen- und Kinderkonfektion, Strick- und Wirkwaren, insbesondere die Fortführung des Geschäftes der bisherigen Kommanditgesellschaft «J. Müller-von Flüe & Cie., Nachf. von J. M. von Flüe & Cie.», in Luzern. Die Gesellschaft kann sich an ähnlichen Unternehmungen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben, veräußern und verwalten. Gemäss Uebnahmevertrag vom 5. Januar 1959 übernimmt die Aktiengesellschaft von der erwähnten Kommanditgesellschaft laut Bilanz per 1. Januar 1958 das erwähnte Geschäft mit Aktiven und Passiven. Die Aktiven betragen Fr. 209 735.18 und die Passiven Fr. 69 017.90. Der Kaufpreis von Fr. 140 717.28 entsprechend dem Aktivenüberschuss wird beglichen durch Ueberlassung von 80 voll liberierten Aktien zu Fr. 1000 an Johann Müller-von Flüe, Gutschrift von Fr. 59 717.28 und Barzahlung von Franken 1000 an die Erben der verstorbenen Kommanditärin. Das voll liberierte Grundkapital beträgt Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 3 Mitgliedern. Präsident ist Johann Müller-von Flüe, und Mitglied Hans Müller jun., beide von und in Luzern. Sie zeichnen einzeln. Adresse: Weggisgasse 17.

28. Januar 1959.

Siedlungsbau G.m.b.H. Luzern, in Luzern (SHAB. Nr. 257 vom 4. November 1953, Seite 2643). Ferner ist Geschäftsführerin Milie Reinhard-Brunner, von Horw und Luzern, in-Luzern; sie führt Einzelunterschrift. Der Gesellschafter Gottfried Reinhard ist auch Bürger von Luzern.

Basel-Stadt — Bâle-Ville — Basilea-Città

29. Januar 1959.

Allschwilerplatz 1 A.G., in Basel (SHAB. Nr. 285 vom 5. Dezember 1957, Seite 3183). Die Gesellschaft wird nach Schluss des Konkursverfahrens von Amtes wegen gelöst.

29. Januar 1959.

Fumaro Tabak-Handels A.G., in Basel (SHAB. Nr. 252 vom 27. Oktober 1941, Seite 2135). Zu Direktoren wurden ernannt Akif Fuad Akev, Mehmed Abdi Fuad Akev und Mehmed Akif Fuad Akev, alle türkische Staatsangehörige, in Istanbul. Sie führen Einzelunterschrift.

30. Januar 1959. Schlackplatten usw.

Custode Villa A.G., in Basel, Herstellung und Vertrieb von Bims- und Schlackplatten usw. (SHAB. Nr. 185 vom 12. August 1953, Seite 1963). Die Gesellschaft hat sich durch Beschluss der Generalversammlung vom 30. Dezember 1957 aufgelöst. Die Firma ist nach beendigter Liquidation erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die Einzelfirma «Alfredo Villa-Bührer, vormals Custode Villa A.G.», in Basel.

30. Januar 1959. Leichtwände usw.

Alfredo Villa-Bührer, vormals Custode Villa A.G., in Basel. Inhaber dieser Einzelfirma ist Alfredo Villa-Bührer, von und in Basel. Einzelprokura ist erteilt an Frieda Villa-Bührer, von und in Basel. Die Firma hat Aktiven und Passiven der erloschenen Aktiengesellschaft «Custode Villa A.G.», in Basel, übernommen. Erstellung von Leichtwänden und Unterlagsböden in jeder Ausführung. Turnerstrasse 30.

30. Januar 1959. Liegenschaften.

Rondo A.G. Basel, in Basel, Erwerb von Liegenschaften usw. (SHAB. Nr. 216 vom 14. September 1956, Seite 2334). In den Verwaltungsrat wurde gewählt Louis Joseph Cron, von und in Basel. Zum Präsidenten des Verwaltungsrates wurde gewählt René David-Leinweber. Beide zeichnen zu zweien. Neues Domizil: Leonhardstrasse 23.

Tessin — Tessin — Ticino

Ufficio di Faido

30 gennaio 1959. Ristorante.

Dotta Fratelli, Buffet della Stazione, in Airolo (FUSC. del 8 gennaio 1954, N° 5, pagina 57). Tale società in nome collettivo viene radiata in seguito a dissoluzione, previa liquidazione.

Ufficio di Lugano

30 gennaio 1959.

SFIA Società Finanziamenti Industrie Alimentari S.A. Holding, a Lugano, finanziamento imprese industriali (FUSC. del 28 dicembre 1956, N° 304, pagina 3323). Con verbale notarile della sua assemblea generale straordinaria del 29 dicembre 1958 la società ha deciso il suo scioglimento. Secondo gli interessati la liquidazione è terminata, ma la cancellazione non può avvenire mancando il consenso delle autorità fiscali cantonali e federali.

30 gennaio 1959.

Società Anonima Industriale Serica in liquidazione, a Lugano, finanziamento imprese industriali (FUSC. del 8 settembre 1955, N° 210, pagina 2279). Secondo gli interessati la liquidazione è terminata, ma la cancellazione non può avvenire mancando il consenso delle autorità fiscali cantonali e federali.

30 gennaio 1959. Pavimenti legno.

A. Dotti, a Lugano, fornitura pavimenti legno (FUSC. del 17 gennaio 1957, N° 13, pagina 165). Procuratore è Eros Taiana di Emilio, da e in Caslano, con firma individuale.

Distretto di Mendrisio

30 gennaio 1959. Ristorante, ecc.

Erminia Agostoni-Rizzi, in Chiasso, ristorante e pensione (FUSC. dcll'8 settembre 1932, N° 210, pagina 2148). La ditta è cancellata ad istanza degli eredi per decesso della titolare.

Waadt — Vaud — Vaud

Bureau de Lausanne

30 janvier 1959.

Compagnie d'Entreprises et de Travaux Publics S.A., à Lausanne (FOSC. du 7 octobre 1957, page 2637). L'administrateur Henri Diserens est domicilié à Pully.

30 janvier 1959. Immeubles.

S. I. Barbara, à Pully. Suivant acte authentique et statuts du 29 janvier 1959, il a été constitué, sous cette raison sociale une société anonyme ayant pour but l'achat, la construction, la transformation, l'exploitation et la vente de tous immeubles, la constitution et la radiation de tous droits réels immobiliers et l'acquisition pour le prix de 50 120 fr. d'une parcelle de terrain de 1253 m² à détacher de la parcelle 3787, feuille 5, de la commune de Pully et d'une parcelle de terrain de 234 m² à détacher de la parcelle 4037, feuille 5, de la commune de Pully, pour le prix de 12 870 fr. Le capital est de 50 000 fr., divisé en 50 actions au porteur de 1000 fr., entièrement libérées. Les publications et les convocations se font dans la Feuille officielle suisse du commerce; si tous les actionnaires sont connus, la convocation peut se faire par un avis recommandé. La société est administrée par un conseil d'un ou de plusieurs membres. Seul administrateur avec signature individuelle: Georges Delay, de Provence, à Pully. Bureau: avenue de Lavaux 61 (étude des notaires Besson, Borgeaud et Vaney).

30 janvier 1959.

ALRO Organisation économique du commerce des denrées alimentaires indépendant, à Lausanne, société coopérative (FOSC. du 21 août 1958, page 2259). La procuracy conférée à Jean-Pierre Bonvin est éteinte. Procuracy collective à deux est conférée à Marcel Steinmann, de Champagny (Fribourg), à Lausanne.

30 janvier 1959. Immeubles.

S. I. Jomini-Davel C., à Lausanne, immeubles, société anonyme (FOSC. du 19 décembre 1958, page 3430). Les administrateurs Gustave Dénériaz, Charles Defrancesco et Charles Gilliéron sont démissionnaires; leurs signatures sont radiées. Conseil: Edouard Kellenberger, de Walzenhausen et Lausanne, président; Arthur Pella, de Lausanne; André Freymond, de Saint-Cierges, et Roger Noverraz, de Cully et Lutry; tous à Lausanne. Les administrateurs signent collectivement à deux. Bureau actuel: rue Centrale 5 (étude du notaire Ed. Braun).

30 janvier 1959. Immeubles.

S. I. Jomini-Davel D., à Lausanne, immeubles, société anonyme (FOSC. du 19 décembre 1958, page 3430). Les administrateurs Gustave Dénériaz, Charles Defrancesco et Charles Gilliéron sont démissionnaires; leurs signatures sont radiées. Conseil: Edouard Kellenberger, de Walzenhausen et Lausanne, président; Arthur Pella, de Lausanne; André Freymond, de St-Cierges, et Roger Noverraz, de Cully et Lutry; tous à Lausanne. Les administrateurs signent collectivement à deux. Bureau actuel: rue Centrale 5 (étude du notaire Ed. Braun).

30 janvier 1959. Immeubles.

Saugiaz-Renens C. S.A., à Lausanne, société immobilière (FOSC. du 19 juin 1957, page 1642). Le capital de 50 000 fr. est entièrement libéré. 30 000 fr. sont libérés par compensation de créances.

30 janvier 1959. Immeubles.

Saugiaz-Renens D. S.A., à Lausanne, société immobilière (FOSC. du 19 juin 1957, page 1642). Le capital est entièrement libéré. 30 000 fr. ont été libérés par compensation des créances.

30 janvier 1959. Immeubles.

Le Boisy S.A., à Lausanne, société immobilière (FOSC. du 30 septembre 1958, page 2619). L'administratrice Micheline Debely est démissionnaire; sa signature est radiée. Seul administrateur avec signature individuelle: Jean Francken, de Vich, à Lausanne. Bureau actuel: galeries Benj. Constant 1 (étude des notaires Francken & Sandoz).

30 janvier 1959. Agence de voyages.

Mme Borel, à Prilly. Chef de la maison: Alice Borel née Siegenthaler, épouse autorisée de Claude Borel, de Neuchâtel et Couvet, à Prilly. Agence de voyages. Chemin des Charmilles 9.

30 janvier 1959. Déchets textiles.

Filco S.A., à Lausanne, déchets textiles, etc. (FOSC. du 1^{er} septembre 1954, page 2238). L'administrateur Rudolf Pfister est démissionnaire; sa signature est radiée. Alfred Baechi, jusqu'ici président, reste seul administrateur avec signature individuelle.

Bureau de Vevey

30 janvier 1959. Installations électriques.

Robert Jung, à Saint-Légier-La Chiésaz. Chef de la maison: Robert Jung, allié Bürki, d'Aeschi (Berne), à Saint-Légier-La Chiésaz. Entreprise d'installations électriques. La Chiésaz. (Inscription d'office, art. 57 ORC).

Wallis — Valais — Vallesse

Bureau de Sion

29 janvier 1959. Café-brasserie.

Raphy Rappaz, à Sion. Le chef de cette maison est Raphy Rappaz, d'Evionnaz, à Sion. Exploitation d'un café-brasserie à l'avenue de France, sous l'enseigne «Café de Paris».

Bureau de St-Maurice

30 janvier 1959. Extraction de sables, etc.

Rhône S.A., à Port-Valais, extraction de sables, etc. (FOSC. du 20 juin 1955, page 1609). Les administrateurs Emile Perrin et Julien Desmeules ont démissionné; leurs signatures sont radiées.

30 janvier 1959. Garage, etc.

Georges Bender, à Fully, garage du Pont, etc. (FOSC. du 17 novembre 1955, page 2932). Par décision du 28 janvier 1959, le juge instructeur des districts de Martigny et St-Maurice a déclaré le titulaire en faillite.

30 janvier 1959. Tissus et confections.

Maurice Casanova, à Bagnes, tissus et confections, en faillite (FOSC. du 9 octobre 1957, page 2658). La procédure de faillite étant clôturée, la raison est radiée d'office.

30 janvier 1959. Articles de maroquinerie.

Antoine Lange, à Troistorrens, fabrication et commerce d'articles de maroquinerie (FOSC. du 2 juin 1958, page 1497). La maison n'étant plus astreinte à l'inscription selon l'article 54 de l'ORC, la raison est radiée à la demande du titulaire.

Neuenburg — Neuchâtel — Neuchâtel

Bureau du Locle

29 janvier 1959.

Société de fromagerie du Cerneux-Péquignot, au Cerneux-Péquignot, société coopérative (FOSC. du 12 mars 1956, N° 60, page 658). René Simon-Vermot, du et au Cerneux-Péquignot (jusqu'ici vice-président), est président; Henri Marguet, du et au Cerneux-Péquignot, est secrétaire (nouveau) et Charles Faivre, caissier (déjà inscrit). Les signatures d'Achille Chapatte et Claude Mercier sont radiées. La société est engagée par la signature collective à deux du président et du secrétaire ou du caissier.

Bureau de Neuchâtel

27 janvier 1959. Articles métalliques, etc.

Matthey & Gerber «Tenax», précédemment à Marin, commune de Marin-Epagnier, fabrication et vente d'articles métalliques, société en nom collectif (FOSC. du 15 juin 1954, N° 136, page 1546). La société a ajouté à son genre d'affaires: représentation de fabricants étrangers dans le domaine des articles métalliques. Le siège social est transféré à Saint-Blaise. Les Pâquiers.

Genève — Genève — Genève

20 janvier 1959.

Société Immobilière Rive-Centre A, à Genève. Selon acte authentique et statuts du 13 janvier 1959, il a été constitué, sous cette raison sociale, une société anonyme ayant pour but l'achat, la vente, la construction et la gérance de tous immeubles en Suisse et, en particulier, l'exploitation d'un droit de superficie sur la parcelle 4017 de Genève-Cité, pendant 99 ans, moyennant une rente foncière annuelle de 37 050 fr. Le capital social est de 50 000 fr., divisé en 50 actions de 1000 fr. au porteur, entièrement libérées. L'organe de publicité est la Feuille officielle suisse du commerce. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres. Léon Simon-Vermot, de Cerneux-Péquignot (Neuchâtel), à Genève, est seul administrateur avec signature individuelle. Domicile: 5, rue du Mont-Blanc, bureaux de Gelbert, bureau d'Etudes Economiques et Financières «BEFI».

20 janvier 1959.

Société Immobilière Rive-Centre B, à Genève. Selon acte authentique et statuts du 13 janvier 1959, il a été constitué, sous cette raison sociale, une société anonyme ayant pour but l'achat, la vente, la construction et la gérance de tous immeubles en Suisse et, en particulier, l'exploitation d'un droit de superficie sur la parcelle 4017 de Genève-Cité, pendant 99 ans, moyennant une rente foncière annuelle de 8520 fr. Le capital social est de 50 000 fr., divisé en 50 actions de 1000 fr. chacune, au porteur, entièrement libérées. L'organe de publicité est la Feuille officielle suisse du commerce. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres. Léon Simon-Vermot, de Cerneux-Péquignot (Neuchâtel), à Genève, est seul administrateur avec signature individuelle. Domicile: 5, rue du Mont-Blanc, bureaux de Gelbert, bureau d'Etudes Economiques et Financières «BEFI».

20 janvier 1959.

Société Immobilière Rive-Centre C, à Genève. Selon acte authentique et statuts du 13 janvier 1959, il a été constitué, sous cette raison sociale, une société anonyme ayant pour but l'achat, la vente, la construction et la gérance de tous immeubles en Suisse et, en particulier, l'exploitation d'un droit de superficie sur la parcelle 4017 de Genève-Cité, pendant 99 ans, moyennant une rente foncière annuelle de 8520 fr. Le capital social est de 50 000 fr., divisé en 50 actions de 1000 fr. au porteur, entièrement libérées. L'organe de publicité est la Feuille officielle suisse du commerce. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres. Léon Simon-Vermot, de Cerneux-Péquignot (Neuchâtel), à Genève, est seul administrateur avec signature individuelle. Domicile: 5, rue du Mont-Blanc, bureaux de Gelbert, Bureau d'Etudes Economiques et Financières «BEFI».

20 janvier 1959.

Société Immobilière Rive-Centre D, à Genève. Selon acte authentique et statuts du 13 janvier 1959, il a été constitué, sous cette raison sociale, une société anonyme ayant pour but l'achat, la vente, la construction et la gérance de tous immeubles en Suisse et, en particulier, l'exploitation d'un droit de superficie sur la parcelle 4017 de Genève-Cité, pendant 99 ans, moyennant une rente foncière annuelle de 12 570 fr. Le capital social est de 50 000 fr., divisé en 50 actions de 1000 fr. au porteur, entièrement libérées. L'organe de publicité est la Feuille officielle suisse du commerce. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres. Léon Simon-Vermot, de Cerneux-Péquignot (Neuchâtel), à Genève, est seul administrateur avec signature individuelle. Domicile: 5, rue du Mont-Blanc, bureaux de Gelbert, Bureau d'Etudes Economiques et Financières «BEFI».

20 janvier 1959.

Société Immobilière Rive-Centre E, à Genève. Selon acte authentique et statuts du 13 janvier 1959, il a été constitué, sous cette raison sociale, une société anonyme ayant pour but l'achat, la vente, la construction et la gérance de tous immeubles en Suisse et, en particulier, l'exploitation d'un droit de superficie sur la parcelle 4017 de Genève-Cité, pendant 99 ans, moyennant une rente foncière annuelle de 8820 fr. Le capital social est de 50 000 fr., divisé en 50 actions de 1000 fr. au porteur, entièrement libérées. L'organe de publicité est la Feuille officielle suisse du commerce. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres. Léon Simon-Vermot, de Cerneux-Péquignot (Neuchâtel), à Genève, est seul administrateur avec signature individuelle. Domicile: 5, rue du Mont-Blanc, bureaux de Gelbert, Bureau d'Etudes Economiques et Financières «BEFI».

20 janvier 1959.

Société Immobilière Rive-Centre F, à Genève. Selon acte authentique et statuts du 13 janvier 1959, il a été constitué, sous cette raison sociale, une société anonyme ayant pour but l'achat, la vente, la construction et la gérance de tous immeubles en Suisse et, en particulier, l'exploitation d'un droit de superficie sur la parcelle 4017 de Genève-Cité, pendant 99 ans, moyennant une

rente foncière annuelle de 10 140 fr. Le capital social est de 50 000 fr., divisé en 50 actions de 1000 fr. au porteur, entièrement libérées. L'organe de publicité est la Feuille officielle suisse du commerce. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres. Léon Simon-Vermot, de Cerneux-Péquignot (Neuchâtel), à Genève, est seul administrateur avec signature individuelle. Domicile: 5, rue du Mont-Blanc, bureaux de Gelbert, Bureau d'Etudes Economiques et Financières «BEFI».

20 janvier 1959.

Société Immobilière Rive-Centre G, à Genève. Selon acte authentique et statuts du 13 janvier 1959, il a été constitué, sous cette raison sociale, une société anonyme ayant pour but l'achat, la vente, la construction et la gérance de tous immeubles en Suisse et, en particulier, l'exploitation d'un droit de superficie sur la parcelle 4017 de Genève-Cité, pendant 99 ans, moyennant une rente foncière annuelle de 21 210 fr. Le capital social est de 50 000 fr., divisé en 50 actions de 1000 fr. au porteur, entièrement libérées. L'organe de publicité est la Feuille officielle suisse du commerce. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres. Léon Simon-Vermot, de Cerneux-Péquignot (Neuchâtel), à Genève, est seul administrateur avec signature individuelle. Domicile: 5, rue du Mont-Blanc, bureaux de Gelbert, Bureau d'Etudes Economiques et Financières «BEFI».

28 janvier 1959. Diamants bruts pour l'industrie, etc.

S.-H. Kahl & Fils, à Genève, commerce de diamants bruts pour l'industrie et pierres fines pour la bijouterie et l'horlogerie, fabrication de scies et outils à diamants, société en nom collectif (FOSC. du 21 février 1952, page 493). L'associé Siegfried-Hermann Kahl s'est retiré, dès le 31 décembre 1958, de la société qui est dissoute et dont la raison est radiée. L'associé Georges Kahl, de nationalité chilienne, à Genève, marié à Irène-Eugénie née Zellmeyer, sous le régime de la communauté réduite aux acquêts avec stipulation de séparation de biens, reste chargé de l'actif et du passif de la société dont il continue les affaires sous la raison individuelle: **Georges Kahl, successeur de S.-H. Kahl & Fils**. Genre d'affaires actuel: commerce de diamants bruts pour l'industrie, outils diamantés, pierres précieuses pour la bijouterie. 12, boulevard du Théâtre.

28 janvier 1959. Ensemblier-décorateur.

Arform S.A., à Genève, commerce d'ensemblier-décorateur (FOSC. du 20 novembre 1958, page 3100). Conseil d'administration: René Passera, président, de nationalité italienne, à Genève; Henri Grobéty, vice-président, de Vallorbe (Vaud), à Genève, et Philippe Zurn (inscrit), nommé secrétaire. La société est engagée par la signature collective des administrateurs René Passera et Henri Grobéty. L'administrateur Philippe Zurn n'exerce plus la signature.

28 janvier 1959. Appareils électriques, etc.

Electravia S.A., à Meyrin, tous appareils électriques, etc. (FOSC. du 4 août 1958, page 2113). La procuration conférée à Henri Fayet est radiée.

28 janvier 1959. Procédés de fabrication, etc.

Silitex S.A., à Genève, étude, achat et vente de procédés de fabrication, etc. (FOSC. du 30 septembre 1952, page 2410). Marcel Bechler n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Ernest Treudler, de Bâle, à Genève, a été nommé seul administrateur avec signature individuelle. Domicile de la société: 15, rue de la Poterie, chez Ernest Treudler.

28 janvier 1959.

Instruments et Outillage S.A. (F. I. O.), à Carouge (FOSC. du 14 avril 1958, page 1025). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 19 décembre 1958, la société a prononcé sa dissolution. Sa liquidation étant terminée, elle est radiée.

28 janvier 1959.

Participations Textiles et Industrielles S.A., à Genève (FOSC. du 14 février 1942, page 353). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 19 décembre 1958, la société a prononcé sa dissolution. Sa liquidation étant terminée, elle est radiée.

28 janvier 1959. Motos, etc.

L. Marchioni, à Genève, commerce et réparation de motos, scooters et remorques (FOSC. du 10 octobre 1957, page 2670). La raison est radiée par suite de remise de commerce.

28 janvier 1959. Atelier de mécanique, etc.

Néo-Motor S.A., à Genève. Suivant acte authentique et statuts du 17 janvier 1959, il a été constitué, sous cette raison sociale, une société anonyme ayant pour but l'exploitation d'un atelier de mécanique, l'achat, la vente, la représentation, la construction et la réparation de tous moteurs à explosion, machines à pistons, véhicules automobiles, engins de manutention et de transport, pièces détachées pour la construction et la réparation de ces machines, ainsi que l'achat, la vente et la représentation de carburants, lubrifiants et produits accessoires pour véhicules automobiles. Elle a pour objet la continuation de l'activité de la maison «L. Marchioni», à Genève. Le capital social est de 50 000 fr., divisé en 50 actions de 1000 fr. chacune, au porteur, entièrement libérées. Il a été fait apport à la société suivant inventaires au 1^{er} décembre 1958: de divers actifs, à l'exclusion de tout passif, soit mobilier, matériel, outillage, machines, véhicules, la clientèle et le droit au bail, dépendant du commerce qu'exploitait la maison «L. Marchioni», 40, rue de Lausanne, à Genève, le tout estimé à 48 000 fr. (dont 15 000 fr. pour la clientèle et le droit au bail); d'une documentation technique et commerciale, prospectus, catalogues et fichiers, estimés à 1000 fr. Ces apports ont été faits et acceptés pour 49 000 fr. Ce montant est imputé entièrement sur le capital social en libération complète de 49 actions de 1000 fr. souscrites par les apporteurs. L'organe de publicité est la Feuille officielle suisse du commerce. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres. Robert-Charles Hohl, de Vandœuvre, à Genève, est unique administrateur avec signature individuelle. Locaux: 40, rue de Lausanne.

29 janvier 1959. Produits alimentaires, etc.

Maurice Giana, à Genève, fabrication de produits alimentaires, d'articles de quincaillerie, etc. (FOSC. du 12 mars 1957, page 681). Le titulaire et son épouse Rolande-Hedwige née Caselli sont soumis au régime de la séparation de biens.

29 janvier 1959. Réparations mécaniques.

F. Zinniker, à Carouge, réparations mécaniques notamment au moyen d'un atelier mobile (FOSC. du 21 juin 1957, page 1669). Le titulaire Friedrich Zinniker et son épouse Renée-Louise, veuve Wilner, née Henchoz, sont soumis au régime de la séparation de biens.

29 janvier 1959.

«Garage du chemin de Grange-Canal» Marcelle Hans, à Chêne-Bougeries, exploitation d'un garage, atelier de réparations et station-service avec vente d'essence (FOSC. du 8 juillet 1958, page 1861). La raison est radiée par suite d'association de la titulaire. L'actif et le passif sont repris par la société en nom collectif «Garage du chemin de Grange-Canal Baré & Hans», à Chêne-Bougeries.

29 janvier 1959.
 «Garage du chemin de Grange-Canal» Baré & Hans, à Chêne-Bougeries. Sous cette raison sociale, veuve Marcelle-Andrée Hans née Durand, de et à Genève, et Lucien-Auguste Baré, de nationalité française, à Genève, ont constitué une société en nom collectif qui a commencé le 1^{er} janvier 1959 et repris l'actif et le passif de la maison «Garage du chemin de Grange-Canal» Marcelle Hans, à Chêne-Bougeries, radiée. La société est engagée par la signature collective des deux associés. Exploitation d'un garage, atelier de réparations et station-service avec vente d'essence. 16, chemin de Grange-Canal.

29 janvier 1959. Gypserie, etc.
 Marino et fils, à Genève, entreprise de gypserie, peinture et maçonnerie, société en nom collectif (FOSC. du 1^{er} avril 1957, page 866). La société est dissoute depuis le 1^{er} janvier 1959. Sa liquidation étant terminée, elle est radiée. L'actif et le passif sont repris par la maison «Emile Marino», à Genève.

29 janvier 1959. Gypserie, etc.
 Emile Marino, à Genève. Chef de la maison: Emile Marino, de Chêne-Bougerie, séparé de biens d'Eglantine née Roulin, à qui procuration individuelle est conférée. La maison a repris l'actif et le passif de la société en nom collectif «Marino et fils», à Genève, radiée. Gypserie, peinture et maçonnerie. 14, rue Amat.

29 janvier 1959.
 Société Immobilière la Chênaie verte, à Genève, société anonyme (FOSC. du 24 juillet 1956, page 2927). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 23 décembre 1958, la société a prononcé sa dissolution. Sa liquidation est terminée. Toutefois, à défaut du consentement des administrations fiscales, la radiation ne peut encore être opérée.

29 janvier 1959.
 Compagnie de Gestion et de Banque, à Genève, société anonyme (FOSC. du 21 février 1958, page 520). Selon jugement du Tribunal de 1^{re} instance de Genève du 21 novembre 1958 et décision conforme de l'assemblée générale du 17 janvier 1959, il a été constaté que le capital social était de 3 000 000 de fr., divisé en 4000 actions de 750 fr. chacune, au porteur, entièrement libérées. L'acte constitutif et les statuts de la société, de même que l'inscription au registre du commerce, sont rectifiés en conséquence.

29 janvier 1959.
 «Aerotaxi» Air-Taxi S.A. («Aerotaxi» Lufttaxi A.G.), à Genève (FOSC. du 7 janvier 1958, page 42). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 21 janvier 1959, la société a modifié sa raison sociale en Air-Trading Corporation S.A. Le but social sera dorénavant l'achat et la vente d'avions et de pièces de rechange, la location d'avions avec ou sans pilote, ainsi que l'exploitation d'une entreprise d'aérotaxis et la participation à des entreprises similaires en Suisse et à l'étranger. Les statuts ont été modifiés en conséquence. Hermann-Emile Steiner n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Martin-Johann-Friedrich Becker n'est plus administrateur; toutefois, il est désigné en qualité de directeur technique avec signature individuelle. Claude-Maurice Bertallo, inscrit jusqu'ici comme secrétaire, reste unique administrateur et signe dorénavant individuellement. Domicile: 2, rue de la Tour de Boël, chez Claude-Maurice Bertallo.

29 janvier 1959. Participations.
 Société Anonyme Forimmobil, à Genève. Suivant acte authentique et statuts du 19 janvier 1959 il a été constitué, sous cette raison sociale, une société anonyme ayant pour but l'administration de participations immobilières ou financières hors de Suisse, sans faire appel au public pour l'obtention de fonds. Elle n'a pas d'activité en Suisse sauf celle strictement nécessaire à son administration. Le capital social, entièrement libéré, est de 100 000 fr., divisé en 100 actions de 1000 fr. au porteur. L'organe de publicité est la Feuille officielle suisse du commerce. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres. Il est composé de: Donato Valente, président, de nationalité italienne, à Rome; Pierre Ramu, secrétaire, de et à Genève, et Mario Olivero, de Locarno (Tessin), à Genève, lesquels signent collectivement à deux. Domicile: 5, place de la Fusterie, bureau de Pierre Ramu.

29 janvier 1959. Articles en tricot.
 «Réjolaine» Mme Huber-Besse, à Genève, fabrication et commerce d'articles en tricot (FOSC. du 26 avril 1957, page 1110). La raison est radiée par suite de remise d'exploitation.

29 janvier 1959. Articles en tricot, etc.
 Réjolaine S.A., à Genève. Suivant acte authentique et statuts du 20 janvier 1959 il a été constitué, sous cette raison sociale, une société anonyme ayant pour objet la fabrication, la vente et la représentation d'articles en tricot et de tous articles similaires et textiles. Elle exploitera à ces fins un atelier de tricotage. Le capital social est de 50 000 fr., divisé en 50 actions de 1000 fr. au porteur, entièrement libérées. Il a été fait apport à la société suivant inventaire du 19 janvier 1959 de l'actif du commerce exploité à Genève 1, rue Fendt, sous la raison «Réjolaine» Mme Huber-Besse, à l'exclusion du passif, ledit actif comprenant des machines et du matériel d'une valeur de 23 000 fr. Ledit apport a été accepté pour le prix de 23 000 fr. Ce montant a été entièrement imputé sur le capital social en libération complète des 23 actions de 1000 fr., souscrites par l'apporteur. L'organe de publicité est la Feuille officielle suisse du commerce. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres, composé de: Robert-Raphaël Lévy, président et délégué, de Donatryre (Vaud), à Bienne (Berne), et Madeleine-Lisette Besse, secrétaire, d'Elgg (Zurich), à Genève. Liliane Dubendorf, de Genève, à Bienne (Berne), a été nommée fondée de pouvoir. La société est engagée par la signature individuelle de Robert-Raphaël Lévy, administrateur délégué ou par la signature collective de Madeleine-Lisette Besse, autre administratrice, et Liliane Dubendorf, fondée de pouvoir. Bureaux: 1, rue Fendt.

29 janvier 1959.
 Montre Atlas S.A. (Atlas Watch Co), à Genève (FOSC. du 16 juillet 1957, page 1926). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 23 janvier 1959, la société a décidé de convertir les 40 actions de 1250 fr. formant le capital social, en 50 actions de 1000 fr., puis de porter son capital de 50 000 fr. à 100 000 fr., par l'émission de 50 actions de 1000 fr. au porteur, entièrement libérées. Le capital social est donc de 100 000 fr., divisé en 100 actions de 1000 fr. chacune, au porteur, entièrement libérées. Les statuts ont été modifiés en conséquence.

29 janvier 1959. Immeubles.
 S.I. Chêne, Genève, à Genève. Selon acte authentique et statuts du 26 janvier 1959 il a été constitué, sous cette raison sociale, une société

anonyme ayant pour but l'achat, la vente, la construction, la location et l'exploitation de tous immeubles. La société acquiert, pour le prix de 335 000 francs, l'immeuble formant au cadastre de la commune de Chêne-Bourg, la parcelle 3452, contenant 8 ares, 3 mètres, avec bâtiments, rue de Genève 50^{bis}, et la copropriété en dépendant dans les parcelles 2272 et 3455. Le capital social est de 50 000 fr., divisé en 50 actions de 1000 fr. chacune, au porteur, entièrement libérées. Les publications sont faites dans la Feuille officielle suisse du commerce. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres. Georges Barraud, de et à Genève, est seul administrateur avec signature individuelle. Domicile: 7, place Longegalle, bureaux de la Régie Immobilière S.A.

30 janvier 1959.
 «Transports Tersaz» Robert Moret, à Genève. Chef de la maison: Robert-Louis Moret, d'Ollon (Vaud), à Genève. Entreprise de transports de marchandises de toute nature par camions. 11, rue des Gares.

30 janvier 1959. Café-brasserie.
 Mme B. De Carlini, à Genève, exploitation d'un café-brasserie à l'enseigne «Café-brasserie du Rond Point de la Jonction» (FOSC. du 1^{er} décembre 1952, page 2921). La raison est radiée par suite de remise d'exploitation.

30 janvier 1959. Epicerie-primeurs.
 Mme A. Müllener, à Genève, épicerie-primeurs (FOSC. du 14 mars 1950, page 689). La raison est radiée par suite de remise d'exploitation.

30 janvier 1959. Fourrures et confection.
 E. Weber «Carmen», à Genève, commerce de fourrures et confection (FOSC. du 19 octobre 1956, page 2653). La raison est radiée par suite de remise d'exploitation.

30 janvier 1959. Brasserie.
 O. Pernici et M. Schaller, à Genève, exploitation d'une brasserie, société en nom collectif (FOSC. du 10 novembre 1958, page 2998). La société est dissoute. Sa liquidation est terminée; elle est radiée. L'actif et le passif sont repris par la société en nom collectif «O. Pernici et M. Burket», à Genève.

30 janvier 1959. Brasserie.
 O. Pernici et M. Burket, à Genève. Oreste Pernici, de Breganzona (Tessin), à Genève, et Marius Burket, de Bramois (Valais), à Genève, ont constitué, sous cette raison sociale, une société en nom collectif ayant commencé le 1^{er} février 1959 et qui a repris, dès cette date, l'actif et le passif de la société «O. Pernici et M. Schaller», à Genève, radiée. La société est engagée par la signature collective des deux associés. Exploitation d'une brasserie à l'enseigne «Le Florentin». 62, rue du Rhône.

30 janvier 1959. Ferronnerie, etc.
 L. Pfenninger et Cie, «Affa», à Carouge, exploitation d'un atelier de ferronnerie et de fonderie artistique, société en commandite (FOSC. du 12 novembre 1958, page 3026). L'associé commanditaire Charles-Albert Thoenig s'est retiré de la société; sa procuration est radiée.

30 janvier 1959.
 Société Immobilière rue Bovy Lysberg 8, à Genève, société anonyme (FOSC. du 30 mai 1958, page 1480). Albert Pernet n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Lucienne-Antoinette Blanc (inscrite jusqu'ici comme présidente), actuellement domiciliée à Genève, reste seule administratrice et signe dorénavant individuellement. Domicile de la société: 39, rue Prévost-Martin, chez Lucienne Blanc.

30 janvier 1959. Matières premières, etc.
 Cetic S.A., à Genève, matières premières, etc. (FOSC. du 21 mars 1958, page 800). Joseph Colombo n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Jean Rätz (inscrit jusqu'ici comme président) reste seul administrateur et signe dorénavant individuellement.

30 janvier 1959. Matières premières, etc.
 Sarimex S.A., à Genève, matières premières, etc. (FOSC. du 29 septembre 1958, page 2610). Jean Raetz n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Joseph Colombo (inscrit jusqu'ici comme président) reste seul administrateur et signe dorénavant individuellement.

30 janvier 1959.
 Montres Bella S.A., à Genève (FOSC. du 16 décembre 1957, page 3282). Robert Sutter n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Michel Constantin, de Chavannes-les-Forts (Fribourg), à Fribourg, a été nommé membre et secrétaire du conseil d'administration avec signature collective à deux. Nouveaux locaux: 5, avenue du Mail.

30 janvier 1959. Immeubles.
 S.I. Charnelac, à Genève (FOSC. du 17 septembre 1958, page 2506); S.I. Florlac, à Genève (FOSC. du 17 septembre 1958, page 2506), et S.I. Monlac, à Genève (FOSC. du 17 septembre 1958, page 2506), sociétés anonymes immobilières. Edmée Maus n'est plus administratrice; ses pouvoirs sont radiés. Gustave Barbey, de Chexbres, Valeyres-sous-Rance et Sainte-Croix (Vaud), à Genève, a été nommé seul administrateur avec signature individuelle. Domicile de la société: 92, rue du Rhône, étude de MM^{es} Borel et Barbey, avocats.

30 janvier 1959.
 Société immobilière des Trois Rois, à Genève, société anonyme (FOSC. du 29 mars 1955, page 832). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 24 décembre 1958, la société a prononcé sa dissolution. La liquidation est terminée. Toutefois, à défaut du consentement de l'administration cantonale des contributions publiques, la radiation ne peut encore être opérée.

30 janvier 1959. Montres, etc.
 Estex, à Genève, exportation de montres et d'articles d'horlogerie, etc., société anonyme (FOSC. du 23 décembre 1955, page 3801). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 27 décembre 1958, la société a prononcé sa dissolution. La liquidation est terminée. Toutefois, à défaut du consentement des administrations fiscales, la radiation ne peut encore être opérée.

30 janvier 1959.
 Coopérative de l'Industrie du Bois, à Chêne-Bourg, société coopérative (FOSC. du 14 juin 1955, page 1553). Dans son assemblée générale du 20 mars 1958, la société a modifié ses statuts. La valeur nominale des parts sociales est de 300 fr.

30 janvier 1959. Brevets et procédés de fabrication, etc.
 Interbaehre A.G. (Interbaehre S.A.) (Interbaehre Ltd), précédemment à Bâle (FOSC. du 21 mars 1958, page 798). Selon procès-verbal authentique de son assemblée générale du 29 décembre 1958, la société a décidé de transférer son siège à Genève. Les statuts ont été modifiés en conséquence. Les statuts originaux portent la date du 14 mars 1958. La raison sociale est:

Interbaehre S.A. (Interbaehre A.G.) (Interbaehre Ltd). La société a pour but l'exploitation de brevets et de procédés de fabrication en particulier pour la confection de plaques et toutes sortes en bois ou autre matière du même genre. Le capital social est de 50 000 fr., divisé en 50 actions de 1000 fr. chacune, au porteur, entièrement libérées. Les publications sont faites dans la Feuille officielle suisse du commerce. La société est administrée par un conseil d'administration d'un à cinq membres, composé de: Fritz-Peter Zwicky, président, de Bâle, actuellement à Riehen (Bâle-Ville); Friedrich-Julius Bähre, vice-président, de nationalité allemande, à Springe (Allemagne), et Samuel Frey, de et à Bâle (tous inscrits), lesquels signent collectivement à deux. Domicile: 8, rue du Rhône, bureaux de l'Union de Banques Suisses.

30 janvier 1959.

Société Immobilière Jaspö, à Genève. Suivant acte authentique et statuts du 29 janvier 1959, il a été constitué, sous cette raison sociale, une société anonyme ayant pour but l'achat, la vente, la construction et la gérance de tous immeubles en Suisse. Le capital social est de 50 000 fr., divisé en 50 actions de 1000 fr. au porteur, entièrement libérées. L'organe de publicité est la Feuille officielle suisse du commerce. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres. Alexandre Hauchmann, de Genève, à Vandoeuvres, est seul administrateur avec signature individuelle. Domicile: 7, place du Molard, bureaux de la Régie Foncière S.A.

30 janvier 1959.

Société Immobilière Acacias-Centre, à Genève. Suivant acte authentique et statuts du 23 janvier 1959, il a été constitué, sous cette raison sociale, une société anonyme ayant pour but l'achat, la vente, la construction, la possession et l'exploitation d'immeubles sis dans le canton de Genève, et notamment l'acquisition, pour le prix de 222 400 de l'immeuble formant au cadastre de la commune de Genève, section Plainpalais, la parcelle 1416 A, d'une superficie de 5 a 56 m² avec bâtiments, route des Acacias 26. Le capital social, entièrement libéré, est de 50 000 fr., divisé en 50 actions de 1000 fr. chacune, au porteur. Les publications sont faites dans la Feuille officielle suisse du commerce. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres. René Landry, des Verrières (Neuchâtel), à Lancy, est unique administrateur avec signature individuelle. Domicile: 1, boulevard Georges-Favon, étude de MM^{es} Naville, Gampert et Binet, notaires.

Eidgenössisches Amt für geistiges Eigentum

Bureau fédéral de la propriété intellectuelle — Ufficio federale della proprietà intellettuale

Liste der Muster und Modelle

Liste des dessins et modèles Lista dei disegni e modelli

Erste Hälfte Januar 1959

Première quinzaine de janvier 1959 Prima quindicina di gennaio 1959

I. Abteilung I^a Partie I^a Parte

Hinterlegungen Dépôts Depositi

94301—94348

- Nr. 94301. 2. Januar 1959, 11 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Wärmeschale. — Arnold Boschung, Zollgasse 2, Lengnau (Bern).
- Nr. 94302. 2. Januar 1959, 14 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Papierstapler. — Lucie Wildi-Stauffler, Häisingerstrasse 39, Basel.
- Nr. 94303. 3. Januar 1959, 8 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Grabwerkzeug. — Werner Temperli, Seestrasse 72, Küsnacht (Zürich).
- Nr. 94304. 3. Januar 1959, 12 Uhr. — Offen. — 6 Muster. — Raschel-Gewebe. — Schweiz. Gesellschaft für Tüllindustrie AG, Müchwilen.
- Nr. 94305. 3. Januar 1959, 17 Uhr. — Versiegelt. — 50 Muster. — Stickereien. — Aug. Giger & Co., Teufenerstrasse 11, St. Gallen.
- Nr. 94306. 3. Januar 1959, 18 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Stirnband. — Gebr. Tobler & Co., Strumpffabrik, Rchetobel (Appenzell A.-Rh.).
- Nr. 94307. 5. Januar 1959, 15 h. — Ouvert. — 1 modèle. — Serrure. — Henri Dard, Avenue de Milan 5, Lausanne.
- Nr. 94308. 5. Januar 1959, 18 Uhr. — Offen. — 4 Modelle. — Verpackungen. — Wirth & Co., Rotackerstrasse 23, Wallisellen.
- Nr. 94309. 5. Januar 1959, 18 h. — Ouvert. — 4 modèles. — Boîtes de montres. — U. Paratte & Fils S. à r. l., fabrique de boîtes, Le Noirmont, et Grandjean & Cie., étampages de boîtes, La Chaux-de-Fonds.
- Nr. 94310. 6. Januar 1959, 6 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Kreidenhalter. — Felix Mattmüller-Frick, Militärstrasse 8, Basel.
- Nr. 94311. 6. Januar 1959, 9 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Confiserie-Artikel. — Fritz Flory-Schaer, Haltingerstrasse 32, Basel.
- Nr. 94312. 6. Januar 1959, 12 Uhr. — Versiegelt. — 1 Muster. — Isolierplatte. — B. Guerra-Moser, Industriestrasse 35, Neuhausen am Rheinfall.
- Nr. 94313. 6. Januar 1959, 17 Uhr. — Versiegelt. — 5 Modelle. — Tablarträger. — Hans Jossi, Broteggstrasse 11, Frauenfeld.
- Nr. 94314. 6. Januar 1959, 17³/₄ Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Fernsprechapparat. — Telefonaktiebolaget L M Ericsson, Stockholm 32 (Schweden). Vertreter: Friedrich G. Naegeli, Bern.
- Nr. 94315. 6. Januar 1959, 18 Uhr. — Offen. — 3 Muster. — Maschinen- und Fuhrapparat-Blöcke. — Karl Strüby, Biberiststrasse 890, Solothurn.
- Nr. 94316. 7. Januar 1959, 16 Uhr. — Versiegelt. — 2 Modelle. — Packung für Pillen. — Otto G. Singer, Seefeldstrasse 188, Zürich 8.
- Nr. 94317. 7. Januar 1959, 17 h. — Ouvert. — 1 modèle. — Briquet pour fumeur. — Ronson Products Limited, Winchester House, Old Broad Street, Londres (Grande-Bretagne). Mandataires: Dériaz, Kirker & Cie., Genève. Priorité: Grande-Bretagne, le 29 octobre 1958.
- Nr. 94318. 7. janvier 1959, 18 h. — Ouvert. — 1 modèle. — Gaine-culotte. — Vita & Cie., S.A., 26, rue Caroline, Genève.
- Nr. 94319. 7. Januar 1959, 18 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Klapptisch. — Basler Eisenmöbelfabrik A.G. vormals Th. Braunlin & Cie., Sissach. Vertreter: A. Braun, Basel.
- Nr. 94320. 8. Januar 1959, 16 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Waschbecken. — Siebenmann & Hemmeler, Sihlquai 75, Zürich. Vertreter: Walder & Co., Zürich.

- Nr. 94321. 8. Januar 1959, 16 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Beschriftete Reklametafel. — Elio Bersacola, via Sempione, Muraltio.
- Nr. 94322. 8. Januar 1959, 17 Uhr. — Versiegelt. — 10 Modelle. — Bördelpackungen, Halseinsatz. — Dischler-Packungen AG., Au (St. Gallen).
- Nr. 94323. 9. Januar 1959, 12 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Ausstellungs- und Schaufensterfigur. — August Laurenz Huber, «Bühl», Niederteufen (Appenzell A.-Rh.). Vertreter: Friedr. Sommer, St. Gallen.
- Nr. 94324. 9. Januar 1959, 15 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Kinderwagen. — Ernst von Kaelen, Fabrikant, Thun.
- Nr. 94325. 9. Januar 1959, 16 Uhr. — Offen. — 2 Modelle. — Atelier-Tisch, Roll-Tisch. — Holz- & Sägewerk Sachseln GmbH, Sachseln (Obwalden).
- Nr. 94326. 9. Januar 1959, 16 Uhr. — Offen. — 2 Modelle. — Baubaracke, Weekendhäuschen. — Holz- & Sägewerk Sachseln GmbH, Sachseln (Obwalden).
- Nr. 94327. 9. Januar 1959, 19 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Mottensack. — Dufner & Cie., articles en plastic, Crissier.
- Nr. 94328. 9. Januar 1959, 19 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Schachtel. — Gebrüder Wernli, Biscuits-Fabrik, Trimbach-Olten. Vertreter: Fritz Isler, Zürich.
- Nr. 94329. 9. Januar 1959, 20 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Holzschnitzerei. — Hans Anderfuhren, Mech. Drechslerei, Hofstetten b. Brienz.
- Nr. 94330. 12. Januar 1959, 10¹/₂ Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Richt-, Blei- und Abzugschiene. — Fa. BAWE, Bauwerkzeuge und elem. techn. Produkte, C. Brühlhart, Länggasstrasse 79, Bern.
- Nr. 94331. 5. Januar 1959, 24 Uhr. — Versiegelt. — 2 Modelle. — Windelhöchen und Verpackungsbeutel. — Papierfabrik Hedwigsthal, Raubach (Deutschland). Vertreter: Dr. A.R. Egli, Zürich. Priorität: Deutschland, den 20. September 1958.
- Nr. 94332. 5. Januar 1959, 24 Uhr. — Versiegelt. — 1 Muster. — Windeinlagen. — Papierfabrik Hedwigsthal, Raubach (Deutschland). Vertreter: Dr. A.R. Egli, Zürich. Priorität: Deutschland, den 20. September 1958.
- Nr. 94333. 5. Januar 1959, 24 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Windeinlagenpackung. — Papierfabrik Hedwigsthal, Raubach (Deutschland). Vertreter: Dr. A.R. Egli, Zürich. Priorität: Deutschland, den 20. September 1958.
- Nr. 94334. 7. Januar 1959, 10 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Erdluft-Anlage. — Otto Sorg, Freihofstrasse 28, Zürich 9/48.
- Nr. 94335. 12. Januar 1959, 18¹/₂ Uhr. — Versiegelt. — 2 Modelle. — Kombi-Lampe; Blumenständer. — Ernst Hubacher, Spitzwaldstrasse 125, Neu-Allschwil. Vertreter: A. Braun, Basel.
- Nr. 94336. 12. Januar 1959, 16 h. — Ouvert. — 1 modèle. — Boîte de montre. — J. Bonnet & Co., Numa-Droz 141, La Chaux-de-Fonds.
- Nr. 94337. 13. janvier 1959, 10 h. — Cacheté. — 1 dessin. — Nappe. — Albert Thurnherr, Avenue d'Ouchy 19, Lausanne.
- Nr. 94338. 13. Januar 1959, 12 Uhr. — Offen. — 123 Muster. — Stickereien. — Leumann, Boesch & Co. A.G., Kronbühl bei St. Gallen.
- Nr. 94339. 13. Januar 1959, 18 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Suppositorienverpackung. — Kunststoffwerk AG, Stäfa (Zürich).
- Nr. 94340. 13. Januar 1959, 14 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Lampe. — Hans Steek, Niederfeld, Wimmis.
- Nr. 94341. 13. Januar 1959, 6 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Samenständer. — F. Appius-Lötscher A.G., Obergrundstrasse 8, Luzern.
- Nr. 94342. 14. Januar 1959, 16 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Gepäckhülle. — Robert Utiger, Lederwarenfabrikant, Wolfertswil (St. Gallen). Vertreter: Friedrich Sommer, St. Gallen.
- Nr. 94343. 14. janvier 1959, 13 h. — Ouvert. — 1 modèle. — Cuve de filtre à huile. — Sieoma S.A., Bellefontaine 8, Lausanne.
- Nr. 94344. 14. Januar 1959, 15 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Papierstapler. — Lucie Wildi-Stauffler, Häisingerstrasse 39, Basel.
- Nr. 94345. 14. Januar 1959, 15 Uhr. — Versiegelt. — 1 Muster. — Journalbogen. — Ulrich Müller, Unterer Graben 21, St. Gallen. — Vertreter: «PERUHAG», Bern.
- Nr. 94346. 14. Januar 1959, 15 Uhr. — Offen. — 46 Muster. — Stickereien. — Isidor Scheffknecht & Co., Lustenau (Oesterreich). — Vertreter: Dr. W. Spirig, St. Margrethen.
- Nr. 94347. 15. janvier 1959, 20 h. — Cacheté. — 2 modèles. — Poinçon automatique; potence aux repairs. — Jean Béguelin, «Les Grattets», Rochefort (Neuchâtel).
- Nr. 94348. Von der Publikation zurückgezogen.

II. Abteilung II^a Partie II^a Parte

Abbildungen von Modellen für Uhren

(die ausschliesslich dekorativen Modelle ausgenommen)

Reproductions de modèles pour montres

(les modèles exclusivement décoratifs exceptés)

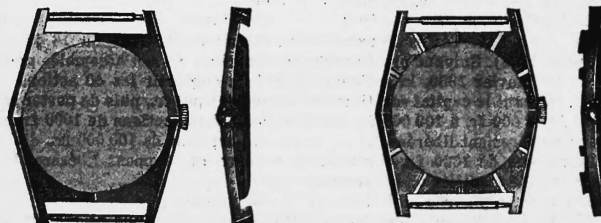
Riproduzioni di modelli per orologi

(eccettuati i modelli esclusivamente decorativi)

- Nr. 94309. 5. janvier 1959, 18 h. — Ouvert. — 4 modèles. — Boîtes de montres. — U. Paratte & Fils S. à r. l., Fabrique de boîtes, Le Noirmont; et Grandjean & Cie., étampages de boîtes, La Chaux-de-Fonds.

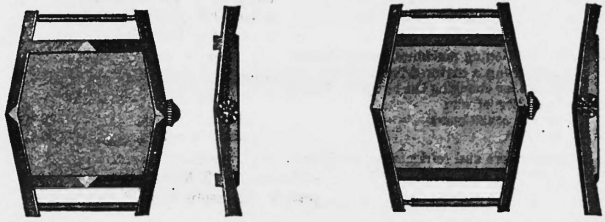
310

311



312

313



III. Abteilung III^e Partie III^e Parte

Aenderungen Modifications Modificazioni

Nr. 91543. 22. Februar 1957, 18 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Schleif- und Läppmaschine. — Friedrich Lauper, Bözingenstrasse 19 b, Biel. — Uebertragung vom 14. Januar 1959 zugunsten von Bläsi AG., Maschinenfabrik, Zuchwil; registriert den 15. Januar 1959.

Verlängerungen Prolongations Prolungazioni

Nr. 77278. 1^{er} décembre 1948. — (III^e période 1958/1963). — 1 modèle. — Fer à souder électrique avec support. — John Hastings Doess, Schafmattweg 7, Binningen; enregistré le 11 janvier 1959.

Nr. 77300. 8. Dezember 1948. — (III. Periode 1958/1963). — 1 Modell. — Tascheninhalator. — Chemische Fabrik Schweizerhall, Elsässerstrasse 229, Basel; registriert den 11. Januar 1959.

Nr. 77327. 11. Dezember 1948. — (III. Periode 1958/1963). — 1 Modell. — Keil. — Hermann Küng, Ingenieur, Bätterkinden; registriert den 11. Januar 1959.

Nr. 77368. 20 décembre 1948. — (III^e période 1958/1963). — 1 modèle. — Presse pour plis de pantalon. — Lucien Péquignot, Grande-Rue 20, Le Locle; enregistré le 15 janvier 1959.

Nr. 77398. 23. Dezember 1948. — (III. Periode 1958/1963). — 1 Modell. — Schreibmaschinen-Suit-Case. — H. & W. Leutwyler, Lederwaren, Renens (Vaud); registriert den 11. Januar 1959.

Nr. 77417. 29. Dezember 1948. — (III. Periode 1958/1963). — 1 Modell. — Felgenreifen. — Blechwarenfabrik Muri Aktiengesellschaft, Muri (Aargau); registriert den 11. Januar 1959.

Nr. 77464. 7. Januar 1949. — (III. Periode 1959/1964). — 1 Modell. — Mikrotelephon. — Alliswerk Zürich AG., Albisriederstrasse 245, Zürich 9; registriert den 11. Januar 1959.

Nr. 86425. 5 ottobre 1953. — (II^e période 1958/1963). — 1 modello. — Berettofouard. — Gemma Rieter-Salvi, Al Cortile, Minusio; registrato il 11 gennaio 1959.

Nr. 86709. 1^{er} décembre 1953. — (II^e période 1958/1963). — 8 modèles. — Aiguilles décorées de montres, pendules, réveils, régulateurs. — «UNIVERSO» S.A., Société générale des Fabriques d'Aiguilles, rue Léopold Robert 82, La Chaux-de-Fonds; enregistré le 11 janvier 1959.

Nr. 86715. 2. Dezember 1953. — (II. Periode 1958/1963). — 1 Modell. — Ravioli- und Teigrädchen. — Hans Herrli, Unterer Kanalweg 7, Nidau; registriert den 15. Januar 1959.

Nr. 86721. 3 décembre 1953. — (II^e période 1958/1963). — 1 modèle. — Appareil de ventilation électrique avec chauffage auxiliaire. — John H. Doess, Schafmattweg 7, Binningen; enregistré le 11 janvier 1959.

Nr. 86730. 4 décembre 1953. — (II^e période 1958/1963). — 2 modèles. — Emballages. — A. Winandy & Fils, rue de Genève 3, Lausanne. — Mandataire: Dr. J.-D. Pahud, Lausanne; enregistré le 11 janvier 1959.

Nr. 86780. 17. Dezember 1953. — (II. Periode 1958/1963). — 1 Modell. — Bleikabelschlitz- und Abmantelzange für Plastosynkabel. — Dätwyler AG., Schweizerische Draht-, Kabel- und Gummiwerke, Altdorf; registriert den 15. Januar 1959.

Nr. 86781. 17. Dezember 1953. — (II. Periode 1958/1963). — 1 Modell. — Abisolierzange für Polythenkabel. — Dätwyler AG., Schweizerische Draht-, Kabel- und Gummiwerke, Altdorf; registriert den 15. Januar 1959.

Nr. 86785. 18. Dezember 1953. — (II. Periode 1958/1963). — 1 Modell. — Tarnnetz. — Albert Leuthold, Ostermundigenstrasse 14, Bern; registriert den 15. Januar 1959.

Nr. 86795. 21. Dezember 1953. — (II. Periode 1958/1963). — 1 Modell. — Verpackung. — Sulzer Haushalt-Artikel AG., Schaffhauserstrasse 417, Zürich 50; registriert den 11. Januar 1959.

Nr. 86812. 23. Dezember 1953. — (II. Periode 1958/1963). — 1 Modell. — Pinselständer. — E. von Arx & Co., Pinselfabrik, Egerkingen; registriert den 11. Januar 1959.

Löschungen Radiations Radiazioni

Nr. 68367. — 6 Modelle. — Schachfiguren.
 Nr. 68370. — 1 modèle. — Boîte de présentation et d'emballage pour pendulettes, réveils de tous genres.
 Nr. 68397. — 18 Muster. — Dosenumschläge für Konfitüren und Gelées.
 Nr. 68403. — 1 Muster. — Formular für Bauprogramm.
 Nr. 68406. — 1 modèle. — Rosaces de plafond pour connexion électrique.
 Nr. 68407. — 2 modèles. — Rosaces de plafond pour connexion électrique.
 Nr. 68408. — 1 modèle. — Blocs seere-fils (12 pôles).
 Nr. 68412. — 1 Modell. — Elektrischer Kochherd.
 Nr. 68415. — 3 modèles. — Tendeurs d'antidérapant pour skis.
 Nr. 68416. — 2 modèles. — Tendeurs d'antidérapant pour skis.
 Nr. 76954. — 1 Modell. — Camping-Stuhl.
 Nr. 76967. — 1 Modell. — Photo-Album.

Nr. 73976. — 1 Muster. — Flaschen-Etiketten für Destillerie-Erzeugnisse.
 Nr. 76980. — 3 Modelle. — Anschlagtafeln.
 Nr. 77005. — 1 Modell. — Kühler-Jalousie für Autos.
 Nr. 77013. — 1 Modell. — Tisch-Schiess-Spiel.
 Nr. 86402. — 1 Modell. — Hilfslaufschiene für Schlittschuhe.
 Nr. 86403. — 1 Modell. — Jätgerät.
 Nr. 86404. — 1 Modell. — Trennschleifmaschine.
 Nr. 86407. — 1 Muster. — Dekoriertes Porzellangeschirr.
 Nr. 86409. — 54 Modelle. — Heim-Beleuchtungskörper.
 Nr. 86410. — 11 Modelle. — Leuchten für Fluoreszenz-Kreislampen.
 Nr. 86412. — 1 Muster. — Würfelspiel.
 Nr. 86413. — 1 Modell. — Velo-Regenschutz.
 Nr. 86415. — 1 Muster. — Verpackung.
 Nr. 86416. — 1 Modell. — Als Rechenschieber verwendbare Schieberschachtel.
 Nr. 86417. — 5 Modelle. — Rohrfauteils und Tische.
 Nr. 86418. — 2 Modelle. — Essmäntel für Kinder; Frischhaltebeutel.
 Nr. 86421. — 14 Modelle. — Aschenbecher; Keramikfigur; Aufmachungen für Geschenkartikel.
 Nr. 86423. — 1 Modell. — Gerüst-Träger.
 Nr. 86426. — 2 Muster. — Plakat; Autobordbuch.
 Nr. 86429. — 1 Modell. — Gerät zur Aufnahme von Seifen.
 Nr. 86430. — 1 Modell. — Garnwinder.
 Nr. 86436. — 1 Modell. — Kopfbedeckung.
 Nr. 86437. — 1 modèle. — Dispositif pour libérer le bétail.
 Nr. 86438. — 1 Modell. — Obstpackung.
 Nr. 86439. — 1 Muster. — Frischhaltepackung für Speisefett.
 Nr. 86440. — 1 Modell. — Frischhaltepackung für Speisefett.
 Nr. 86442. — 1 Modell. — Schraubenzieher.
 Nr. 86443. — 1 Modell. — Elektrisches Bügeleisen.
 Nr. 86444. — 1 Modell. — Gepäckträger für Auto.
 Nr. 86445. — 6 Muster. — Kettenstichstickereien.
 Nr. 86446. — 1 Modell. — Servierwagen.
 Nr. 86447. — 1 Muster. — Töpferware (Fondue-Pfanne).
 Nr. 86448. — 1 Modell. — Schraubenloses Sperrgelenk für Campingmöbel.
 Nr. 86450. — 1 Modell. — Kleider-Schachtel.
 Nr. 86451. — 1 Modell. — Stopfring.
 Nr. 86452. — 240 Modelle. — Damenhüte.
 Nr. 86453. — 20 Modelle. — Einzelteile zu Dekorationsgestell für Schaufensterauslagen.
 Nr. 86454. — 2 modelli. — Tomaie per zoccoli.
 Nr. 86455. — 116 Modelle. — Stickereien.
 Nr. 86356. — 1 Muster. — Beleuchtungskörper.
 Nr. 86457. — 1 modèle. — Arrêt de volets.
 Nr. 86458. — 5 Modelle. — Möbelbeschläge.
 Nr. 86459. — 1 Modell. — Liegestuhl.
 Nr. 86460. — 1 Modell. — Nachttopf.
 Nr. 86462. — 2 Modelle. — Tubenhalter.
 Nr. 86464. — 14 Muster. — Kettenstichstickereien.
 Nr. 86466. — 1 Modell. — Reklame-Rähmchen.
 Nr. 86467. — 1 Modell. — Fuss-Schemel.
 Nr. 86468. — 2 modèles. — Emballage fantaisie de parfumerie.
 Nr. 86469. — 1 Muster. — Prospekt.
 Nr. 86471. — 2 Modelle. — Ablaufsiebe für Spültische und Schüttsteine.
 Nr. 86473. — 1 Modell. — Stuhl.
 Nr. 86474. — 1 Modell. — Stuhl.
 Nr. 86496. — 1 Modell. — Kochpfannen.

Andere, durch Gesetz oder Verordnung zur Veröffentlichung im SHAB. vorgeschriebene Anzeigen — Autres avis, dont la publication est prescrite dans la FOSE. par des lois ou ordonnances

Antrag

auf Wiederinkraftsetzung und Aenderung der Allgemeinverbindlicherklärung des Gesamtarbeitsvertrages für das Maler- und Gipsergewerbe des Kantons Solothurn

(Bundesgesetz über die Allgemeinverbindlicherklärung von Gesamtarbeitsverträgen vom 28. September 1956)

Die vertragschliessenden Verbände haben beantragt, die Allgemeinverbindlicherklärung des Gesamtarbeitsvertrages für das Maler- und Gipsergewerbe des Kantons Solothurn bis zum 31. März 1960 wieder in Kraft zu setzen und gleichzeitig verschiedene Vertragsänderungen allgemeinverbindlich zu erklären.

Die Vertragsänderungen sind in Nr. 5 des Amtsblattes des Kantons Solothurn vom 30. Januar 1959 veröffentlicht.

Allfällige Einsprachen gegen diesen Antrag sind dem unterzeichneten Departement schriftlich und begründet innert 14 Tagen, vom Datum dieser Veröffentlichung an, einzureichen. (AA. 30)

Volkswirtschafts-Departement des Kantons Solothurn.

Interdiction de rouvrir un commerce après liquidation

(Ordonnance du Conseil fédéral sur les liquidations, du 16 avril 1947)

Mademoiselle Germaine Jacquet, bonneterie, 9, rue de la Madeleine, à Genève, est autorisée à procéder à la liquidation générale de son commerce du 30 janvier au 30 avril 1959. L'interdiction d'ouvrir un commerce similaire a été fixée à cinq ans et s'étend à toute la Suisse. (AA. 31)

Genève, le 3 février 1959.

Département du commerce, de l'industrie et du travail.

Mitteilungen - Communications - Comunicazioni

Irak

Zollvorschriften

Gestützt auf Gesetz Nr. 10 von 1958 hat die irakische Regierung kürzlich verschiedene Änderungen im Zolltarif vorgenommen, unter denen die folgenden für die schweizerische Exportindustrie von Interesse sind. Die neuen Positionen sind in Kursivschrift wiedergegeben, während die Texte, die als Folge der neuen Verfügung gestrichen wurden, in [] gesetzt sind.

Irak

Prescriptions douanières

En vertu de la loi N° 10 de l'année 1958, le gouvernement irakien a récemment apporté différentes modifications au tarif douanier, parmi lesquelles les suivantes présentent de l'intérêt pour l'industrie suisse d'exportation. Les nouvelles positions sont reproduites en caractères italiques, tandis que les textes qui ont été biffés par suite de la nouvelle ordonnance sont mis entre parenthèses [].

| Tariff Item No. | Description | Unit | Rate of duty | |
|---|--|-------|--------------|---------------|
| | | | New I.D. | Old I.D. Fils |
| 30.03 | Medicaments (including veterinary medicaments): | | | |
| | (a) <i>Propitamins and vitamins, hormones, and natural or prepared enzymes</i> | Value | 5 % | 15 % |
| | (d) <i>Antibiotics</i> | Value | Free | 15 % |
| | (c) <i>Organo-therapeutic glands or other organs, dried, whether or not powdered; organo-therapeutic extracts of glands or other organs or of their secretions; other animal substances prepared for therapeutic or prophylactic uses, not elsewhere specified or included</i> | | Free | Free |
| 32.09 | Varnishes and lacquers; distempers and prepared water pigments of the kind used for finishing leather; other paints and enamels; pigments in linseed oil, white spirit, spirits of turpentine, varnish or other paint or enamel media; stamping foils; dyes in forms or packings of a kind sold by retail: | | | |
| | (a) <i>Varnishes, whether or not mixed with colouring matter</i> | Value | 12 % | 8 % |
| | (b) <i>Oil paints</i> | Value | 12 % | 8 % |
| | (c) <i>Other</i> | Value | 15 % | 15 % |
| 51.01 | Yarn of man-made fibres (continuous), not put up for retail sale: | | | |
| | (a) <i>[Single or multiple, but not cabled] unbleached or bleached or dyed with unfast colours</i> | | Free | Free |
| 51.04 | Woven fabrics of man-made fibres (continuous), including woven fabrics of monofil or strip of heading No. 51.01 or 51.02: | | | |
| | (a) <i>Of synthetic textiles (nylon, orlon, perlon, etc.):</i> | | | |
| | 1. <i>Of monofil or strip</i> | K.N. | 580 | 600 |
| | 2. <i>Other</i> | K.N. | 580 | 600 |
| | (b) <i>Of artificial textiles, weighing per square metre:</i> | | | |
| | 1. <i>150 grammes and more:</i> | | | |
| | (a) <i>Bleached, unbleached or dyed</i> | K.N. | 320 | |
| | (b) <i>Printed, ornamented or figured</i> | K.N. | 380 | |
| | 2. <i>From 75 grammes to less than 150 grammes:</i> | | | |
| | (a) <i>Bleached, unbleached or dyed</i> | K.N. | 410 | |
| (b) <i>Printed, ornamented or figured</i> | K.N. | 460 | | |
| 3. <i>Less than 75 grammes:</i> | | | | |
| (a) <i>Bleached, unbleached or dyed</i> | K.N. | 480 | | |
| (b) <i>Printed, ornamented or figured</i> | K.N. | 530 | | |
| 4. <i>Doubeft</i> | K.N. | 400 | 400 | |
| 5. <i>Pitta</i> | K.N. | 400 | 430 | |
| 56.07 | Woven fabrics of man-made fibres (discontinuous); <i>synthetic or artificial:</i> | | | |
| | (a) <i>Of synthetic textiles (nylon, orlon, perlon, etc.)</i> | | | |
| | (b) <i>Of artificial textiles weighing per square metre:</i> | | | |
| | 1. <i>150 grammes and more:</i> | | | |
| | A. <i>Bleached, unbleached or dyed</i> | K.N. | 320 | |
| | B. <i>Printed, ornamented or figured</i> | K.N. | 380 | |
| | 2. <i>From 75 grammes to less than 150 grammes:</i> | | | |
| | A. <i>Bleached, unbleached or dyed</i> | K.N. | 410 | |
| | B. <i>Printed, ornamented or figured</i> | K.N. | 460 | |
| | 3. <i>Less than 75 grammes:</i> | | | |
| A. <i>Bleached, unbleached or dyed</i> | K.N. | 480 | | |
| B. <i>Printed, ornamented or figured</i> | K.N. | 530 | | |
| 4. <i>Doubeft</i> | K.N. | 400 | 350 | |
| 5. <i>Pitta</i> | K.N. | 400 | 320 | |
| 84.10 | Pumps (including motor and turbopumps) for liquids, whether or not fitted with measuring devices; liquid elevators of bucket, chain, screw, bank and similar kinds: | | | |
| | (a) <i>For agricultural purposes when technically certified by the Minister of Agriculture</i> | Value | Free | 5 % |
| | (b) <i>Other</i> | | 5 % | 5 % |

| Tariff Item No. | Description | Unit | Rate of duty | |
|-----------------|---|----------------------------|--------------|---------------|
| | | | New I.D. | Old I.D. Fils |
| 84.12 | Air conditioning machines, self-contained, comprising a motor-driven fan and elements for changing the temperature and humidity of air: | | | |
| | | 1. <i>Air conditioners</i> | Value | 25 % |
| | 2. <i>Other</i> | Value | 20 % | 20 % |
| 84.15 | Refrigerators and refrigerating equipment (electrical and other): | | | |
| | | (b) <i>Other:</i> | | |
| | 1. <i>Domestic refrigerators and equipment for quick freezing of food products for household use, of an external volume not exceeding one cubic metre</i> | Value | 30 % | 25 % |
| 85.06 | Electro-mechanical domestic appliances, with self-contained electric motor: (a) <i>Room fans, garden fans and the like</i> | Value | 15 % | 8 % |
| 98.03 | Fountain pens, stylograph pens (and pencils) (including ball point pens (and pencils)) and other pens, penholders, pencil-holders and similar holders, propelling pencils and sliding pencils; parts and fittings thereof, other than those falling within headings Nos. 98.04 or 98.05 | | | |
| | | | Value | 25 % |

27. 4. 2. 59.

Australien

Einfuhrvorschriften

Die australischen Behörden haben kürzlich eine Verfügung erlassen, wonach gewisse Änderungen in den Einfuhrvorschriften vorgenommen wurden. Die Publikationen im SHAB. Nrn. 158 und 211 vom 10. Juli bzw. 10. September 1957 sind wie folgt abzuändern:

Australie

Prescriptions d'importation

Les autorités australiennes ont récemment pris une ordonnance apportant certaines modifications aux prescriptions d'importation. Les communications parues à la FOSC. N°s 158 et 211 du 10 juillet et 10 septembre 1957 doivent dès lors être modifiées comme il suit:

| Item Number | Descriptions | Licensing Category |
|----------------|--|--------------------|
| Bank A 7 | Parts and materials for the manufacture of batteries | A |
| Bank A 30 | Parts and materials for the manufacture of filament and fluorescent lamps | A |
| Bank A 31 | Components for telephone equipment | A |
| Bank B 2 | Replacement parts for boot and shoe machines | R |
| Bank B 5 | Train lighting and air conditioning equipment | A |
| Bank B 9 | Deaf aid appliances and replacement parts therefor | A |
| Bank C 1 | Chemicals and other raw materials for use in the manufacture of sensitized material and processing chemicals for X-ray and photographic industries | A |
| Bank C 22 | Deaf aid appliances and replacement parts therefor | R |
| ex 105 (D) (4) | Piece goods of woven man-made fibres in the grey for use in the manufacture of printed piece goods made of man-made fibres | A |
| ex 137 (A) (2) | Aluminium strip and aluminium alloy strip for use in the manufacture of Venetian blinds | A |
| ex 168 (A) (2) | Sewing machines of types ordinarily used for industrial purposes | A |
| 168 (A) (4) | Transmitters for controlling the speed of industrial type sewing machines | A |
| 174 (X) (16) | Clipping machines, human hair, electrically operated | Adm. |
| 179 (F) | Magnetos | Adm. |
| 208 (P) | Aluminium alloy strip, painted and curved, used in the manufacture of venetian blinds | A |

27. 4. 2. 59.

Devisenkurse für den gebundenen Zahlungsverkehr mit dem Ausland

Liste Nr. 270 vom 2. Februar 1959 der Schweizerischen Verrechnungsstelle Zürich

| Auszahlungen | Kurse gültig bis auf weiteres | Einzahlungen |
|--------------|---|--------------|
| 63.01 | Bulgarien | 63.01 |
| 1.3322 | Finnland | 1.4011 |
| | Extreme Kurse, Tageskurse variabel | |
| 14.26 1/2 | Griechenland | 14.47 1/2 |
| 1.4576 | Jugoslawien | 1.4576 |
| | Polen: | |
| 106.99 | Warenverkehr | 107.52 |
| 17.83 | Uebrigc Zahlungen | 17.92 |
| 71.41 | Rumänien | 71.41 |
| 10.322 | Spanien | 10.322 |
| 59.70 | Tschechoslowakel (ab 1. 2. 59) | 60.06 |
| 0.4844 | Türkei | 0.4859 |
| | Einzahlungskurse anfragen für: Oplum, Tabak, Kupfer, Chrom; Rosinen, Felgen, Haselnüsse | |
| 38.969 | Ungarn | 37.523 |

27. 4. 2. 59.

Redaktion: Handelsabteilung des Eidg. Volkswirtschaftsdepartementes, Bern.
 Rédaction: Division du commerce du Départ. fédéral de l'économie publique, Berne.

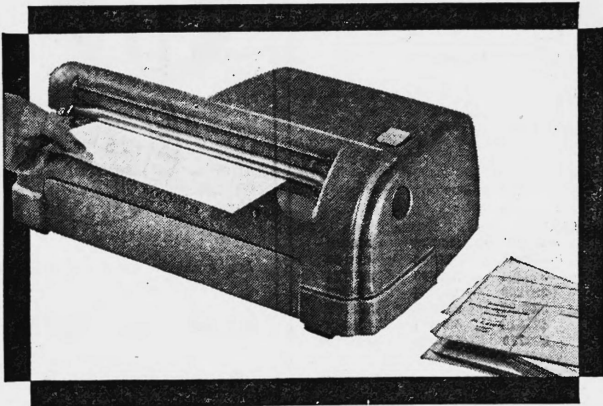
WERBEBRIEFE
 oder
 illustriert

Im Farbbandverfahren, übereinstimmend eingesetzte Adressen, Unterschriften mit blaufließender Tinte, auf Ihre Briefbogen erstellt, schaffen persönlichen Kontakt; sie können trotz den Merkmalen eines Einzelbriefes zum Drucksachentarif verschickt werden.
 ein- oder mehrfarbig, im Fotodruckverfahren, nach Fotos oder Zeichnungen usw. (ohne Druck-Clichés). Verlangen Sie Muster und Preise.

Jaeggi & Weibel, Zentrale für Direktwerbung, Zürich 1, Rämistrasse 5, Tel. (051) 34 44 40

Büro
heute
und
morgen

10 10x schneller



Die eigene Zeit und jene der wartenden Mitarbeiter vergeudet, wer umfangreiche Posteingänge umständlich von Hand öffnet. 10x schneller, mühelos und ohne jede Beschädigung des Inhalts geht es mit dem Pitney-Bowes Mail Opener. Es gibt ein Handmodell, eine halb- und eine vollautomatische Maschine – alle drei unverwundlich solid, formschön und platzsparend. Wünschen Sie Prospekte oder unverbindlich eine Vorführung in Ihrem Büro?



Rüegg-Naegeli

+ Cie AG
Bahnhofstrasse 22 Zürich Tel. 051/23 37 07

1959: unser 90. Jahr

KERAG

Kesselschmiede, Apparate- und Maschinenbau

Richterswil

Einladung zur 44. ordentlichen Generalversammlung

für das Geschäftsjahr 1957/58

Samstag, den 7. Februar 1959, 18 Uhr, im Restaurant «Freihof» in Richterswil

Traktanden:

1. Protokoll, Geschäftsbericht, Bericht der Kontrollstelle, Abnahme der Jahresrechnung und Decharge-Erteilung an Verwaltungsrat und Direktion.
2. Beschlussfassung über die Verwendung des Jahresergebnisses.
3. Wahl der Kontrollstelle.
4. Verschiedenes.

Richterswil, 20. Januar 1959.

Der Verwaltungsrat.

Schweden schickt uns die interessanteste Rechenmaschine!

Großbetriebe und Verwaltungen können jetzt mehr Arbeitsplätze mit einer leistungsfähigen schreibenden Rechenmaschine ausstatten

Im Klein- und Handwerksbetrieb — überall wo gerechnet wird — spart Odhner Zeit und Geld. Je, selbst privat werden Sie sich eine Rechenmaschine leisten — für diesen Preis!

Einfache Konstruktion. Größte Betriebssicherheit. Leichte Handhabung, leichtes Gewicht. Federlichter Anschlag. Fingergerecht geformte Tasten. Kurzer, weicher und angenehmer Hebelzug. Leise. Geng

Generalvertretung für die Schweiz:



nur

Rechenmaschinen-Vertriebs AG.

Vertreter auf allen Plätzen

495.-

LUZERN, Murbacherstr. 3, Tel. (041) 2 23 14



Internationale Kölner Messe

Hausrat- und Eisenwarenmesse

vom 27. Februar bis 2. März 1959

Bedeutendste Schau Ihrer Art auf dem Kontinent. In 10 Hallen zeigen mehr als 1300 Aussteller das Neueste und Interessanteste auf dem Markt.

25 Branchengruppen

Haus-, Küchen-, Tafel- und Gartengeräte, Wasch- und Haushaltsmaschinen, Elektro- und Kunststoffartikel, Beschläge, Werkzeuge, Glas, Porzellan, Kleinfurniture usw. usw.

Der Besuch bietet Ihnen Marktübersicht, Kontakt mit Lieferanten und Käufern, Erfahrungsaustausch mit Fachkollegen.

Vertretung für die Schweiz: Handelskammer Deutschland-Schweiz, Zürich 1, Talacker 41, Tel. (051) 25 37 02

Verbilligte Fahrten: Aktiengesellschaft Danzas & Co., Reisebüro, Zürich 1 Bahnhofplatz/Löwenstr. 71, Tel. (051) 27 30 31



Sie verkaufen mehr,

wenn Sie Ihre schon gewonnenen Kunden durch originalgetreue Referenzbriefe, Visitenkarten, Zeugnisse zu Ihren Interessenten sprechen lassen

Fotokopien einzeln Fr. 1.20 oder nach Staffeltarif

Wir fotokopieren innert 5 Minuten. Sie sind dabei und können darauf warten.

Fotodrucke ab 50 St. zu Fr. 21.20, 100 St. Fr. 25.70

Hausmann

Zürich, Bahnhofstr. 91
St. Gallen, Marktgasse 13

Gesucht:
Gebrauchte

Sichtkartei-schränke

Postfach 278,
Zürich 32



FISCHER & CO. REINACH 6

Inserate im SHAB.
haben stets Erfolg!

MONROE

Schreibende Addier-Saldiermaschinen mit Kontrolltafbrett.

Bekannt für ihre rationelle Arbeitsweise und Zuverlässigkeit.

Kapazitäten: 8/9, 10/11 und 13/14 Stellen.

Ein- und Zweizählwerkmodelle für jeden Verwendungszweck.



Generalvertretung:

ADDITIONS- & RECHENMASCHINEN A.-G.

Zürich 23 Bahnhofplatz 9 Tel. (051) 27 01 33

Öffentliches Inventar - Rechnungsruf Verlassenschaft

Erblasser:

Lüthi Walter

von Langnau i. E., geb. 1895, Ehemann der Rosa Olga geb. Roelli, Kaufmann, gewesener Prokurist in der Fa. R. Lüthi, Schirmfabrik, wohnhaft gewesen Blumenbergstrasse 4 in Bern, verstorben am 9. Januar 1959.

Eingabefrist: bis und mit 23. Februar 1959:

- a) für Forderungen und Bürgschaftsansprüche beim Regierungstatthalteramt II, Amthaus, Hodlerstrasse 7, Bern;
- b) für Guthaben des Erblassers bei Notar Nelly Fellmann, Spitalgasse 40, in Bern.

Die Eingaben sind schriftlich und gestempelt einzureichen. Für nicht angemeldete Forderungen haften die Erben weder persönlich noch mit der Erbschaft (Art. 590 ZGB).

Massaverwalter: Herr Emil Elsasser, Kaufmann, Niesenweg 10a, Bern.

Bern, den 20. Januar 1959.

Die Beauftragte:
N. Fellmann, Notar.

Einfach und billig verpacken mit

SBB-Paletts

Holzindustrie A.G.
St. Margrethen SG

Schweizerische Handelsfirma in Zürich

mit langjährigen, sehr guten Beziehungen in allen Ländern (auch Südosteuropa und Ferner Osten) sucht Verbindung mit schweizerischen Firmen ohne eigene Exportorganisation zwecks Aufbaus, Bearbeitung und Abwicklung von Exportgeschäften in Kontrakt oder auf feste Rechnung.

Fabrikationsfirmen, die exportgeeignete Erzeugnisse herstellen, besonders der Maschinen-Instrumente-Apparate und der chemischen Branchen sind gebeten, Kontakt aufzunehmen durch Chiffre H 6287 Z an Publicitas Zürich 1.

Im SHAB. werden regelmässig die neuesten Patente und Marken publiziert. Nutzen Sie diesen Umstand - inserieren Sie!

DANZAS

Schaffhausen

empfehlte sich für

Transporte

von und nach

DEUTSCHLAND

Stellenrubrik - Places vacantes

Gewandter Kaufmann mit eigenem Büro sucht

nebenamtliche Mitarbeit

(Sekretariat, Verkaufsbüro, Ablage, Verwaltung, Vertretung, Werbeaufgaben, Vermittlung, Zweigstelle, Agentur usw.) Strenge Diskretion. Offerten unter Chiffre K 60833 G an Publicitas St. Gallen.

Lebensmittel-Branche

Moderner Betrieb in Vorort Zürichs mit aufgeschlossenem Arbeitsklima sucht zu baldigem Eintritt versierten

Kaufmann

mit Erfahrung im Import von Trockenfrüchten, Kakao, Zucker und dem Einkauf im allgemeinen. Englische Arbeitszeit, Betriebskantine, Fürsorgefonds, Strebsamen Herren im Mindestalter von 30 Jahren mit Organisationstalent und Einsatzfreudigkeit bietet sich gut honorierter, absolut selbständige Vertrauensstelle mit Aufstiegsmöglichkeit. Zuschriften mit Lebenslauf, Zeugniskopien und Referenzen werden diskret behandelt unter Chiffre SHI 95059 an Publicitas Bern.

Papier graphische Industrie Markenartikel

Vollkaufmann, 38, Allroundausbildung, Hauptakzent Organisation, Verkauf, Propaganda, Kreation, mit vielseitigen Erfolgsausweisen und Kapital möchte ihr Nachfolger werden. Schreiben Sie mir unter Chiffre L 50602 Q an Publicitas AG, Basel, direkt oder über Ihren Beauftragten.

Alteingesessene Maschinenfabrik in Dübendorf (ZH) sucht zu baldmöglichstem Eintritt.

Fakturist Telephonist(in)

mit französischen und Italienischen Sprachkenntnissen.

Bewerber mit allgemeiner kaufmännischer Erfahrung, mit technischem Einschlag, gesetztem Alter, die auf Dauerstellung reflektieren, bevorzugt. Auf Wunsch könnte einfache Einzimmerwohnung zur Verfügung gestellt werden. Günstige Verbindung mit städt. Autobus-Überlandverkehr. Offerten mit Beilage von Photo und Zeugnissen sowie Angabe der Gehaltsansprüche sind erbeten unter Chiffre SHAB 95060 an Publicitas Bern.

Loterie de la Suisse romande

168^e tranche

Liste de tirage du 31 janvier 1959

| Nombre de lots | Lots de Fr. | Terminaisons ou billets numéros | | | | | |
|----------------|----------------|---------------------------------|--------|--------|--------|-----|--|
| 15 000 | 12 9 | | | | | | |
| 1 500 | 15 54 | | | | | | |
| 1 500 | 18 47 | | | | | | |
| 900 | 24 078 | 107 | 214 | 324 | 421 | 874 | |
| 300 | 30 949 | 971 | | | | | |
| 150 | 36 418 | | | | | | |
| 60 | 120 3841 | 7915 | 7977 | 9772 | | | |
| 15 | 180 3750 | | | | | | |
| 15 | 240 5322 | | | | | | |
| 15 | 300 2726 | | | | | | |
| 10 | 600 332434 | 337480 | 355354 | 358760 | 362642 | | |
| | 400999 | 402078 | 413344 | 424006 | 433163 | | |
| 10 | 750 308267 | 337555 | 350864 | 388490 | 390724 | | |
| | 395932 | 396854 | 397259 | 415244 | 426369 | | |
| 10 | 900 320098 | 333699 | 334502 | 340789 | 374757 | | |
| | 398951 | 405715 | 427512 | 429604 | 432932 | | |
| 4 | 1 200 340075 | 342590 | 353779 | 428080 | | | |
| 2 | 3 000 370328 | 398667 | | | | | |
| 1 | 50 000 426819 | | | | | | |
| 1 gros lot | 100 000 301945 | | | | | | |
| 2 lots de | 600 301944 | 301946 | | | | | |

Valeur totale des lots: 468 000 fr. — Prescription: 3 août 1959

La Sagne (NE), le 31 janvier 1959. Pierre Jacot-Guillarmod, notaire.

Cumul. Le cumul est admis sans restriction.

Paiement des lots. Les lots sont payables par la Banque Cantonale Vaudoise, à Lausanne, la Banque de l'Etat, à Fribourg, la Banque Cantonale du Valais, à Sion, la Banque Cantonale Neuchâteloise, à Neuchâtel, la Société de Banque Suisse, à Genève, et par leurs agences dans les cantons respectifs.

Prescription. Tout billet gagnant non présenté dans un délai de six mois à dater de la publication du résultat du tirage dans la «Feuille des avis officiels du canton de Vaud» est annulé et le montant du lot est acquis à la Loterie.

Prochaines prescriptions.

164^e tranche, tirée le 30 août 1958, prescrite le 2 mars 1959
 165^e tranche, tirée le 4 octobre 1958, prescrite le 7 avril 1959
 166^e tranche, tirée le 8 novembre 1958, prescrite le 11 mai 1959
 167^e tranche, tirée le 20 décembre 1958, prescrite le 23 juin 1959

Impôt. En vertu de l'arrêté fédéral du 31 octobre 1944, article 4, lettre e, l'impôt anticipé est fixé à 27%, sur tous les billets entiers gagnant plus de 50 fr., et tiers de billets plus de 16,66 fr. La somme totale gagnée par le billet ou le tiers, cumul compris, est imposable.

Remboursement ou imputation. Le bénéficiaire de lots frappés de l'impôt anticipé peut en demander le remboursement ou l'imputation. A cet effet, un bordereau justificatif sera remis d'office par les domiciles de paiement précités.

Le billet 6 fr.; le tiers de billet 2 fr.

Seule la liste officielle du tirage fait foi.

Crédit Foncier Neuchâtelois

Messieurs les actionnaires du Crédit Foncier Neuchâtelois sont convoqués, aux termes des articles 14 et 15 des statuts, en

assemblée générale ordinaire

pour le jeudi 26 février 1959, à 11 heures, à l'Hôtel de Ville de Neuchâtel.

Ordre du jour:

- 1^o Rapports et comptes du 95^e exercice.
- 2^o Nominations statutaires.

Messieurs les actionnaires qui assisteront à cette assemblée devront, à teneur de l'article 15 des statuts, déposer leurs actions jusqu'au samedi 21 février inclusivement, au siège de la société, à Neuchâtel, ou auprès des correspondants de La Chaux-de-Fonds et du Locle.

Dès le 16 février 1959, le compte de profits et pertes, le bilan, le rapport des contrôleurs, le rapport de gestion et les propositions concernant l'emploi du bénéfice net seront à la disposition des actionnaires au siège de la société.

Neuchâtel, le 27 janvier 1959.

Le président du conseil d'administration.

Gerberei Olten AG., Olten

Ausserordentliche Generalversammlung der Aktionäre

Donnerstag, den 19. Februar 1959, 15 Uhr, im Hotel «Schweizerhof» in Olten.

Tagesordnung:

Beschlussfassung über die Kapitalherabsetzung und entsprechende Statutenänderung.

Die Eintrittskarten für die ausserordentliche Generalversammlung sind gegen Vorweisung der Aktien oder gegen sonst genügenden Ausweis über den Besitz der Aktien bis Montag, den 16. Februar 1959, bei der Schweizerischen Kreditanstalt in Bern und am Gesellschaftssitz in Olten erhältlich.

Olten, den 2. Februar 1959.

Der Verwaltungsrat.

PORZELLANFABRIK LANGENTHAL AG., LANGENTHAL

Ordentliche Generalversammlung der Aktionäre

Donnerstag, den 19. Februar 1959, 16.00 Uhr, im Hotel «Bären», Langenthal

Traktanden:

1. Abnahme des Geschäftsberichtes und der Rechnung pro 1958; Bericht der Kontrollstelle; Entlastung der Verwaltungsorgane.
2. Verwendung des Jahresergebnisses.
3. Wahlen in den Verwaltungsrat.
4. Wahl der Kontrollstelle.
5. Unvorhergesehenes.

Die Jahresrechnung sowie der Bericht der Kontrollstelle liegen 10 Tage vor der Generalversammlung im Bureau der Gesellschaft zur Einsicht der Aktionäre auf. Die Eintrittskarten werden jedem Aktionär direkt zugestellt.

Langenthal, den 29. Januar 1959.

Der Verwaltungsrat.



Alle Auskünfte durch Ihr Reisebüro oder durch

Natural AG., Basel 2

Internationale Messen
 Telefon (061) 34 70 70

Zürich - Genf - Biel
 St. Gallen, Buchs, La Chaux-de-Fonds,
 Vallorbe, Chiasso

KANADA

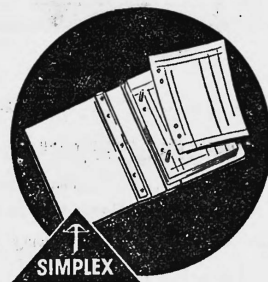
MAT Transport AG BASEL 2

Peter Merianstr. 50, Tel. (061) 35 18 00

ZÜRICH 22

Bahnhofstr. 16, Tel. (051) 25 89 94

Generalagenten
 der Hamburg Chicago Linie



Praktisch sind die SIMPLEX-Losblätterbücher

Inhalt immer sauber, immer à jour
 Leichtes Auswechseln der Blätter,
 daher bevorzugt für Buchhaltung,
 Protokolle, Personal-, Salär-,
 Lagerkontrollen usw.
 Auskünfte und Spezialprospekte
 durch Ihre Papeterie.

SIMPLEX AG BERN, Poststr. Zollikofen
 Fabrik für moderne Büromaterialien

INKASSO

zu vorteilhaften Bedingungen in der
 ganzen Schweiz. Individuelle und
 schnelle Bearbeitung.

ADMINISTR. Inkasso AG
 Schanzeneggstr. 1, Tel. (051) 23 64 47
 Zürich 2

MACHINES COMPTABLES:

«TORPEDO»

4 compteurs, utilisés 2 ans,
 positionneuse

«BURROUGHS»

ainsi que machines à additionner
 à vendre faute d'emploi

Ecrire sous chiffre R 30742 X à
 Publicitas Lausanne.

SHAB-Inserte haben stets Erfolg